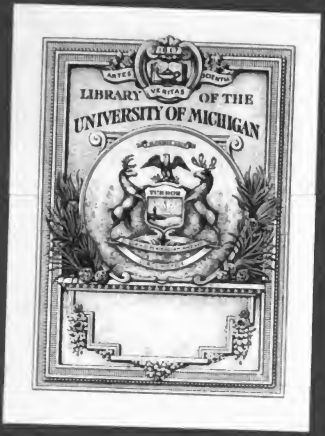
De Codicibus nonnullis parisinis Plutarchi Moralium ...

Maximilian Treu

Digitized by Google


LIBRARY OF THE
UNIVERSITY OF MICHIGAN

83
P6 me
T

VI.

Städtisches
Evangelisches Gymnasium
zu
Jauer.

Ostern 1871.

Inhalt: 1. De codicibus nonnullis Parisinis Plutarchi Moralium narratio, vom Oberlehrer M. Treu.
2. Schulnachrichten. Vom Director Dr. R. Volkmann.

Jauer, 1871.
Druck der Opitz'schen Buchdruckerei (H. Baillant).

9 614.

Digitized by Google

388
Pl6mO
T8

Digitized by Google

Gruk
Harvard
12-26-29
8944

Haud exiguum mihi qui iussus sum actis gymnasii nostri anniversariis doctum quoddam prooemium addere molestiam adfert de me ipso pauca praefari. vereor enim non sine gravi causa ne virorum doctorum qui fortasse titulo quem scripsi huic dissertationi adducti plagulas hasce in manus sumant expectatio prorsus fallatur. Plutarchi igitur scriptis quae dicuntur Moralibus cum plures per annos aliis occupationibus prohibitus horis tantum subsicivis eisdemque rarioribus operam dedissem, plus mihi otii nancturo aestate anni praeteriti commeatus datus est ut codicum Plutarchi Moralium noscendorum causa Parisios me conferrem. at tempestatem studiis umbraticis maxime infaustam sortitus sum. otium enim secessumque studiis meis quaerens praeceps iurui in oriens belli tristissimi incendium: qui me totum litteris involvere summo opere petebam invito singulare insaniae humanae spectaculum oblatum est cuius memoriam nulla umquam delebit oblivio. ex altissima patriae pace veni ad gentem gloriae inanis rabie aestuantem bellique cupiditate furiosa obcaecatam. sed non mihi otioso spectatori licuit eam admirari: in nosmet ipsos quibus Prussis nomen erat conversae erant illae irae, nostram ipsam patriam armis petendam esse omnes vociferabantur, noctes et dies vici plateaeque resonabant strepitu nomini Prussiano infestissimo. quamvis ideo primo adventus mei die magno cum dolore meo intellegerem spem diutius Parisiis commorandi temporis iniuria prorsus frustratam esse, tamen ab animo meo impetrare non potui ut bibliotheca quae tum dicebatur imperiali non visitata in patriam refugerem: itaque die Julii mensis quinto decimo, quo ipso die bellum declaratum est, intercessione legationis Prussianae — ultimae erant ni fallor litterae ab ea magistratui Francogallico datae, nam paucis horis post hostium caput reliquit — veniam impetravi bibliothecam adeundi librosque quos vellem in usum meum convertendi. ibi pauci tantum remanserant manu scriptis investigandis intenti eique omnes ad unum natione Germani: praeter alios nomino Julium Brakelmann Susatensem iuvenem praeclara doctrina ornatum qui cum moribus facillimis et lepidissimis summum sibi ab omnibus amorem conciliavisset tum peregrinum me atque advenam haec illa sciscitantem summa comitate edocendo magnam a me gratiam iniit: quem postquam biduo post ut miles patriam in discrimen vocatam defenderet urbem reliquit die mensis insequentis duodevicesimo pugna apud Mars la Tour praematura morte correptum esse plurimi eius amici mecum maerent. neque minus Pauli Marquardt Berolinensis — quem maximis sane aestatis caloribus in Theonis Smyrnaei codicis cuiuslibet figuris flexuosis et implicatis artificiorum acu factorum instar depingendis probe ac strenue desudavisse testis sum oculatus — peritia ac sagacitate in codicibus perscrutandis me profecisse grato animo confiteor.

Digitized by Google

ultimus omnium qui vix primis labris otium diu optatum gustavissem studiorum post quintum decimum fere diem fine facto, postquam haud parvas itineris aerumnas tuli domum reverti. studiorum meorum rationem ita instituebam ut quovis temporis momento ea interrumpere possem neque tamen plane frustra codicibus legendis operam impendisse mihi viderer. itaque ut alia omittam quam accurate pro animi mei sollicitudine potui Plutarchi libellum *Πῶς ἄν τις αἴσθοιτο ἑαυτοῦ προκόπτοντος ἐπ' ἀρετῇ* cum sex in quibus totus inerat codicibus contuli: hunc non alium librum elegi quod ipsum ante paucos annos cum codice quodam Lipsiensi contuleram. tum ut de pretio eius adparatus critici quem ex omnibus Plutarchi codicibus bibliothecae imperialis Parisiensis composuit Contus Graecus iudicare possem ex ipso quae ad eum finem necessaria esse videbantur adnotavi.

Haec sunt quae praemittenda putaverim ne quis plura et meliora a me expectet quam pro temporum iniquitate praestare potuerim. tantum enim abest ut utile quoddam et fructuosum studiis Plutarcheis conscripsisse arbitrer ut mihimet ipsi minime gentium me satisfecisse vehementer doleam. qua re si quis vir doctus quam inii disputandi viam ac rationem non prorsus improbandam et reiciendam esse censuerit plus quam satis me adsecutum esse putabo. litterarum subsidiis praeter editiones Francofurtanam alteram (anni 1620) Reiskianam stereotypam Tauchnitzii Didotianam Duebneri, nullo sane eius disputationis quae nullius est usus damno, plane vacavi.

Primum Conti de quo infra erit sermo auctoritatem secutus omnes Plutarchi Moralium codices qui in bibliotheca imperiali Parisiensi adservantur uno in conspectu ita ponam ut singula Plutarchi scripta quibus in codicibus inveniantur secundum ordinem editionum vulgatarum enumerem. id haud inutile fore ea de causa arbitratus sum quod Catalogo 152 codicum manu scriptorum bibliothecae regiae Parisiis anno 1740 typis impresso parva fides habenda est. [plura etiam Fredericus Duebner in indice quem manu scripto Conti Supplem. Grr. 397 praefixit omisit: ex. c. *Περὶ τοῦ ἀκούειν* 2992 *Πότερον Ἀθηναῖοι* cet. 1672 *Εἰ αὐτάρκης ἡ κακία* cet. 1955 *Πρὸς ἡγεμόνα ἀπαίδευτον* 1672 alia.] quaecunque igitur a catalogo typis impresso discrepant litteris latius dispositis indicavi. codicibus qui unum modo Plutarchi librum aut fragmentum libri continent litteras un addidi. de ordine quo ipsi libri in codicibus collocati sint cum plurimos accuratius inspicere tempus vetuerit nihil certi proferre possum. ei tamen libri qui in codicibus 1671 1680 2078 insunt cum vulgatarum editionum ordine, qui in 1672 et 1955 insunt cum indice Veneto qualem exhibet Arnoldus Schaefer in commentario de libro vitae decem oratorum videntur consentire.

Περὶ παίδων ἀγωγῆς 1603 un 1671 1672 1772 un 1955 2077 2080 un 2126 un 2596 fr cum scholiis in priorem partem 2933 3025 fr, un.

Πῶς δεῖ τὸν νέον ποιημάτων ἀκούειν 1671 1672 1955 1956 2076 2992.

Περὶ τοῦ ἀκούειν 1671 1672 1955 1956 fr 2076 2992.

Πῶς ἄν τις διακρίνειε τὸν κόλακα τοῦ φίλου 1211 1671 1672 1955 1956 1957 2076 2992.

Πῶς ἄν τις αἴσθοιτο ἑαυτοῦ προκόπτοντος ἐπ' ἀρετῇ 1211 1671 1672 1955 1956 fr perparvum 1957 2075 fr perparvum 2076.

Πῶς ἄν τις ὑπ' ἐχθρῶν ὠφελοῖτο 1671 1672 1675 1955 1957 2043 2992.

Περὶ πολυπραγμοσύνης 1671 1672 1955 1956 1957 2076.

Περὶ τύχης 1671 1672 1955 1956 2076.

Περὶ ἀρετῆς καὶ κακίας 1571 1672 1955 2076 2596 totus.

Παραμυθητικὸς πρὸς Ἀπολλώνιον 1671 1672 1675 1815 un 1955 1956 fr 2043 fr 2077 fr 2933 fr 2992 fr.

Digitized by Google

Ὑγιεινὰ παραγγέλματα 1671 1672 2076.

Γαμικὰ παραγγέλματα 1671 1672 1675.

Τῶν ἑπτὰ σοφῶν συμπόσιον 1630 1V frr parva, un 1671 1672 1675 2076 deest pars decima.

Περὶ δεισιδαιμονίας 1671 1672 1955 1956 2076.

Ἀποφθέγματα βασιλέων καὶ στρατηγῶν 1671 1672 1678 fr 2078.

Ἀποφθέγματα Λακωνικά 1671 1672 1680 2078.

Τὰ παλαιὰ τῶν Λακεδαιμονίων ἐπιτηδεύματα 1680 2078.

Λακαινῶν ἀποφθέγματα 1680 2078.

Γυναικῶν ἀρεταί 1671 1672.

Κεφαλαίων καταγραφή 1671 1672 1680.

Περὶ παραλλήλων Ἑλληνικῶν καὶ Ῥωμαϊκῶν 1671 1672 1957 2076 fr deest in 1680.

Περὶ τῆς Ῥωμαίων τύχης 972 1671 1672 1675 1957.

Περὶ τῆς Ἀλεξάνδρου τύχης καὶ ἀρετῆς 972 1671 1672 1678 fr 1957 2076.

Πότερον Ἀθηναῖοι κατὰ πόλεμον ἢ κατὰ σοφίαν ἐνδοξότεροι 1671 1672 2076.

Περὶ Ἴσιδος καὶ Ὀσίριδος 1671 1672.

Περὶ τοῦ Ε ἐν Δελφοῖς 1671 1672 1675 1680 1956 1957.

Περὶ τοῦ μὴ χρᾶν ἔμμετρα νῦν τὴν Πυθίαν 1672 1675.

Περὶ τῶν ἐκλελοιπότων χρηστηρίων 1671 1672 1675 1680 fr 1956 1V frr 1957.

Ὅτι διδακτὸν ἡ ἀρετή 1671 1672 1675 1955 2076.

Περὶ τῆς ἠθικῆς ἀρετῆς 1671 1672 1675 2076.

Περὶ ἀοργησίας 1671 1672 1955 1956 2076.

Περὶ εὐθυμίας 972 1671 1672 1955 1956 2076 2125 un.

Περὶ φιλαδελφίας 1671 1672 1955 1956 2076.

Περὶ τῆς εἰς τὰ ἔκγονα φιλοστοργίας 1671 1672 1675 1955.

Εἰ αὐτάρκης ἡ κακία πρὸς κακοδαιμονίαν 1671 1672 1955.

Πότερον τὰ τῆς ψυχῆς ἢ τοῦ σώματος πάθη χείρονα 1671 1672 1956 1957 2076.

Περὶ ἀδολεσχίας 1671 1672 1955 1956 2043 2076 3023.

Περὶ πολυπραγμοσύνης 1211 1671 1672 1955 1956 2076 bis.

Περὶ φιλοπλουτίας 1671 1672 1955 1956 2076 3023.

Περὶ δυσωπίας 1671 1672 1955 1956 2076 2079 un.

Περὶ φθόνου καὶ μίσους 1671 1672 1675 1955 2076.

Περὶ τοῦ ἑαυτὸν ἐπαινεῖν ἀνεπιφθόνως 1671 1672 1955 1956 2076.

Περὶ τῶν ὑπὸ τοῦ Θείου βραδέως τιμωρουμένων 1671 1672 1675 1955 1957 2075 fr parvum 2076.

Περὶ εἱμαρμένης 1671 1672.

Περὶ τοῦ Σωκράτους δαιμονίου 1672 1675.

Περὶ φυγῆς 1671 1672 2076.

Παραμυθητικὸς πρὸς τὴν ἰδίαν γυναῖκα 1671 1672 1675 1955 fr parvum.

Συμποσιακῶν προβλημάτων βιβλία Θ' 1672 1680 fr 2074 un.

Ἐρωτικός 1672 1675.

Ἐρωτικαὶ διηγήσεις 1671 1672 1675.

Περὶ τοῦ ὅτι μάλιστα τοῖς ἡγεμόσι δεῖ τὸν φιλόσοφον διαλέγεσθαι 1671 1672 2076.

Digitized by Google

Πρὸς ἡγεμόνα ἀπαίδευτον 1671 1672.

Εἰ πρεσβυτέρῳ πολιτευτέον 1671 1672 1675 2076.

Πολιτικὰ παραγγέλματα 1671 1672 1675 1678 fr 1957 cum lacuna.

Περὶ μοναρχίας καὶ δημοκρατίας καὶ ὀλιγαρχίας 1671 1672 2076

Περὶ τοῦ μὴ δεῖν δανείζεσθαι 1671 1672 1675 1680 2076.

Βίοι τῶν δέκα ῥητόρων 1671 1672 1680 1957 fr.

Ἐπιτομὴ τῆς συγκρίσεως Ἀριστοφάνους καὶ Μενάνδρου 1671 1672 1675.

Περὶ τῆς Ἡροδότου κακοηθείας 1672 1675.

Περὶ τῶν ἀρεσκόντων τοῖς φιλοσόφοις βιβλία ε' 1671 1672 1734 fr, un 2276 fr V libri, un 2372 fr, un 2423 fr, un.

Αἰτίαι φυσικαί 1671 1672 1675.

Περὶ τοῦ ἐμφαινομένου προσώπου τῷ κύκλῳ τῆς σελήνης 1672 1675.

Περὶ τοῦ πρώτου ψυχροῦ 1671 1672 1675.

Περὶ τοῦ πότερον ὕδωρ ἢ πῦρ χρησιμώτερον 1671 1672 1955 2076.

Πότερα τῶν ζώων φρονιμώτερα τὰ χερσαῖα ἢ τὰ ἔνυδρα 1671 1672 1675 1680 1957 2127 un.

Περὶ τοῦ τὰ ἄλογα λόγῳ χρῆσθαι 1671 1672 1675 1680 1957 2076 fr 2955 un.

Περὶ σαρκοφαγίας 1671 1672 2076.

Πλατωνικὰ ζητήματα 1671 fr 1672 1675 2076.

Περὶ τῆς ἐν Τιμαίῳ ψυχογονίας 1042 un 1672 1675.

Ἐπιτομὴ τοῦ περὶ τῆς ἐν τῷ Τιμαίῳ ψυχογονίας 1671 1672 1675.

Περὶ Στωϊκῶν ἐναντιωμάτων 1671 1672 1675 1680 1957 initium om.

Σύνοψις τοῦ ὅτι παραδοξότερα οἱ Στωϊκοὶ τῶν ποιητῶν λέγουσιν 1671 1672 1675.

Περὶ τῶν κοινῶν ἐννοιῶν πρὸς τοὺς Στωϊκούς 1672 1675.

Ὅτι οὐδὲ ζῆν ἐστιν ἡδέως κατ' Ἐπίκουρον 1671 1672 1675.

Πρὸς Κολώτην 1672 1675.

Εἰ καλῶς εἴρηται τὸ Λάθε βιώσας 1671 1672 1675 1955.

Περὶ μουσικῆς 1671 1672 2451 un 2456 un 2457 un.

Περὶ τοῦ βίου καὶ τῆς ποιήσεως Ὁμήρου 1270 un 1671 1672 1868 un 2697 un.

Περὶ μέτρων 1955.

Ἐκλογὴ περὶ τῶν ἀδυνάτων 2852 un.

Alter locus est de codicibus libelli de Profectibus in virtute. de quibus dicturo praesumendum est fragmentum codicis 1956, nam una modo pagina continetur, cod. fol. 176, 2, ab initio libelli 75a usque ad d *τοσοῦτον τῆς μεταβολῆς*. ipse forma maiore, exaratus ut videtur saeculo undecimo, in foliis 185 duodeviginti Plutarchi scripta Moralia continet. foliorum ordo interturbatus est. lectiones fragmenti nullius sunt momenti, sed codex satis mendose scriptus videtur, nam habet in pagina cit. 75b *παρεχῆ* pro *παρέχοι* c *τὸ ἄκρατον* pro *τὸ ἄκρον* d *ἀλλ' ἀμφιδοξεῖ ὡς*. item in transcursu monendum est in principio codicis 2075 saeculi quinti decimi parvulum fragmentum esse a verbis 81b *οἱ μὲν οὖν γεωγροί* usque ad c *τὸ οἴημα μαλακώτερον*. habet cum 1955 1957 2076 *ἀπὸ τοῦ λόγου* pro *ἀπὸ τῶν λόγων*.

Restant codices quibus totus libellus continetur 1211 1671 1672 1955 1957 2076. earum lectionum quas hi una omnes habent quibusque differunt a Xylandri editione Francofurtana itaque a plurimis aliis in primis notandae sunt hae: 76c *τῶν προτέρων* pro *τ. πρότερον* f om *καὶ καλλίστην* 77a *τρόμους ἔχοντος* pro *τ. λαμβάνοντος* [1955 sol. in margine *γρ. καὶ λαμβάνοντος*]

Digitized by Google

78b *τέλεον* pro *τέλειον* [1955?] d *παρέβαλλε* pro *παρέβαλε* f om *καὶ* ante *χρείας* 79a om *τὴν* ante *φιλοσοφίαν* b *καταβῶσιν* pro *μεταβῶσιν* e om *ὁ* ante *βρασίδας* 81d om *ἂν δὲ* e *τὸ μενεδήμῳ* pro *τῷ μ.* 83c om *καὶ* ante *περὶ* e om *καὶ* ante *πρὸς αὐτὰ* [1957?] 84a *μέλλοιμεν* pro *μέλλομεν* b *πρῶτον μὲν* pro *πρῶτα μ.* quae quamvis paucae sint plurimae tamen ita sunt comparatae ut Xylandri lectiones neque neglegentiae eius adscribendae neque ab emendatione profectae esse videantur. sequitur fontem vel fontes quos Xylander et cum eo vulgata secuti sunt dissentire ab omnibus codicibus Parisiensibus.

Ipsorum codicum Parisiensium ratio est ea ut primum in duas classes multum inter se discrepantes dividendi esse videantur.

Seiungendus est enim a ceteris codex 1211. 'codex bombycinus, olim Colbertinus, quo continentur: 1) Maximi Planudae Monachi homilia in Apostolorum principes Petrum et Paulum. 2) Plutarchi tractatus quomodo quis suos in virtute profectus sentire queat. Nonnunquam occurrunt inter lineas glossae. Conjecta vero ad marginem brevia quaedam scholia. 3) Ejusdem tractatus quomodo adulator ab amico dignosci possit. 4) Ejusdem tractatus de Curiositate [5–7 varia Maximi Plan. scripta]. Is codex saeculo decimo quarto exaratus videtur.' forma octava. ut primum de glossis et scholiis dicam ab alia sed una manu sine discrimine et inter lineas et ad marginem largissime adiecta sunt ad librum de Profectibus in virtute inde ab eius initio usque ad X 81d *φλέγων*. omnia hic enumerare minime operae pretium est: do magnam eorum partem: I 75a *τίς τῶν λόγων — τῶν τῆς ψυχῆς δυνάμεων σώσει* cet. — *ἀντὶ τοῦ γνώσεται* b *ἄνεσιν — ἐλάττωσιν. ἐπίτασις ἄνεσις ἤτις καὶ ὕφεσις λέγεται ἐναντία, ὡς καὶ πορφύριος ἀνίεται καὶ ἐπιτείνεται πᾶσι — ἀντὶ τοῦ παντάπασι ἢ κατὰ πάντα τρόπον περιθεμένη — ἐπιθεμένη περιπεσοῦσα ἐπελθοῦσα κατέπασε — κατεχάλασε ἐπιδιδοὺς — αὖξων προκόπτων ἀπαρύτων — ἀφαιρούμενος ἀπαντλῶν ἀμωσγέπως — καθ' ἕνα γε θήτινα τρόπον ὑπείκοντος καὶ χαλῶντος — περιλαμβάνοντος ὑποχωροῦντος αἴσθησιν — γνῶσιν παρέχοι διαφοράς — φύσιν ἔχει παρέχειν γνῶσιν κινήσεως πρὸς διαφοράς. γρ. ἆρα τὴς ἀγνοήσειεν ἑαυτοῦ διαφορὰν ἐκλάμψασαν ἐναντίαν — ἦγουν τὴν ὑγείαν ἀναρρωσθέντος — ἐνδυναμωθέντος. εἰς ὑγείαν ἐπανελθόντος* c *ἐν τούτοις — τοῖς κάμνουσι ἀνέσει — ὑφέσει ἀκαρῆ χρόνου — ἦγουν ἀχρόνως. ἦγουν ἐκτὸς χρόνου καὶ ὥρας ὡς ἔνι μάλιστα — ἦγουν ὑπερβολικῆς διάθεσιν — ἕξιν* d *πράγματα — ὀχλήσεις οὕτω κατείληφε — ἔγνω κατέλαβε ἀφαιροῦντι — ἀπὸ τῆς κακίας γινομένην — πρὸς ἀρετὴν καταβαρθέντα — καίτοι κ.* e *καινεὺς — ὁ καινεὺς γυνὴ οὖσα μετεποιήθη εἰς ἄνδρα τὴν μετακόσμησιν — τὴν μεταποίησιν ἀκρατοῦς — ἀκολάστου ἀκαρῆ — ἀχρόνως ἀθρόως* II f *ὁμολογεῖν μὴ πεφυκότα — συμφωνεῖν καίτοι φύσιν ἔχοντα* 76a *ἀπολείπουσα — ἀποχωροῦσα ἀπ' αὐτῆς — γρ. ἀπ' αὐτῆς τῆς προκοπῆς ἐν μὲν ταῖς σχολαῖς — ἐν ταῖς θεωρίαις ἐν ταῖς σπουδαῖς τῶν πραγμάτων* b *ἀπειλίκτους — ἀγρίους* III *ἢ καὶ — καὖδ* c *ἐν τοσούτῳ — χρόνῳ δηλονότι κομιζομένους — ἦγουν φερομένους τὸ ἐνδελεχὲς — ἦγουν τὸ πυκνὸν ἀλλ' εἰς ἅπαντα — ἐπὶ τῷ ἐργάζεσθαι τὸν ἄνθρωπον τέλος* d *τῶν φιλοσοφούντων — τῶν ἐργαζομένων φιλοσοφίαν ἀναλύσεις — ἐπαναγωγάς ἐν δὲ τῷ φιλοσοφεῖν — ἐπὶ τῆς φιλοσοφίας* e *κιρραίοις — κίρρα πόλις καὶ ἀπὸ ταύτης κιρραῖος παρ' αὐτῆς — κακίας προσδεδεγμένον — προσδεχόμενον* IV f *ἀνακοπαὶ — ἀνατολαὶ* 77a *διασπάσματα — διαχωρίσματα τελευτῶντες — ἤγουν ἐπὶ τῷ τέλει ἐξέβαλον* [vulg. *ἐξέκαμον*] *— ἐξέκαμον ἤγουν κατάληψιν ἐποίησαν τῆς φιλοσοφίας ἐκείνης* b *ἀποσπέμενον — τοῦ πάλλους τὸ πάθος — ἦγουν ὁ ἔρως θεῷ — ὥρα* c *ἀποσπάντα — πύρρῳ γενομένους ἀσχάλλειν — ἕνεκα τῶν λόγων δηλονότι ἀποσπασμοῖς — χωρισμοῖς ἀπὸ τῆς φιλοσοφίας ἤγουν τῆς ἀρετῆς τὸ προσειλημμένον — τὸ*

Digitized by Google

προσληφθὲν V τὸ πρεσβύτατον — τὸ ἐντιμιώτατον d ὑποτρεπόμενοι — ὑποτρεφόμενοι ἀνακρουόμενοι ραθυμοῦντες ὑποστελλόμενοι e δημοτελῆ — πολιτελῆ συνουσίας — ὁμιλίας ἀλλόκοτον ἦκων — ξένον ἐλθὸν ὑφ' ἑαυτοῦ — ὑπὸ τῆς οἰκείας βουλῆς αὐτοῦ 78a ἀνακορύσεις — κινήσεις ἐπαναστάσεις διαλύσει — καταλύσει τὴν ἀδημονίαν — τὴν ταραχὴν VI διαφορῶν — ἀμφισβητήσεων b σπαραττόμενον — ταραττόμενον κνιζόμενον — λυπούμενον ἥλικας — ὁμήλικας ἐν τούτοις — οἷς ἔλπον ἄτεγκτος — ἤγουν μὴ μαλαττόμενος ζηλοῦντας — ἁμαρτάνοντας d μετάβασιν — ἀπὸ τόπου εἰς τόπον κίνησις λέγεται μετάβασις παρέβαλλε — συνέκρινε βασιλέως — ξέρξου ζήνων — φιλόσοφος θεόφραστον — φιλόσοφος VII e ὑπεκχέης — ἀποδιώκης μεταβολή — μεταλλαγὴ ὡς εἰπεῖν — ὡς σχεδὸν καταίροντες — διερχόμενοι χωροῦσιν — ὁρμῶσι f ἀναλεγόμενοι — συνάγοντες 79a συνήθων — φίλων ἀνιεμένων — διαλυομένων γέροντας — ἤγουν φρονίμους ἡ κρίσις — ἤγουν ἡ διάγνωσις ἄρξεται — λήψεται ἀρχὴν συμφέρεσθαι — σὺν ἐκείνοις φέρεσθαι τὸν αἴσωπον — ἤγουν κατὰ τὸν λόγον τοῦ αἰσώπου b πικρὸν — πικνὸν VIII διεξιὼν — διερχόμενος d ἀνώδυνον — τὸ ἰώμενον ἀνωδύνως e προσέχειν καὶ τετάσθαι τὴν ἄσκησιν — ἤγουν παρατεταγμένον εἶναι κατὰ τὴν ἄσκησιν f τῷ χρῆσθαι — ὑπὸ τοῦ χρῆσθαι 80a εἰ λαβόντες — ὃ λαβόντες ἐκκυλίσουσιν — ἀπελεύσονται ἰατρεύειν — χρὴ οἴεσθαι ἀπὸ κοινοῦ IX c κατασοφισθεῖς — καταδικασθεῖς X 81a ὑπεριδόντα — ἀντιστάντα ἀντιτείνοντα ἐρωτήματος — ἤγουν αἰδοῦς d φλέγων — ὁ ἀναιδῶς λάμπων ἐν τῷ σώματι.

Quo levius autem pretium scholiis constituendum esse vel primus adspectus docet, eo maius codex ipse habet. plurimis enim locis tales lectiones exhibet quas solas veras esse et ex sententiarum nexu et ex scriptoris dicendi consuetudine facile probari potest. sed haec pluribus monstrare minime opus videtur, cum originem ducat noster ex eodem archetypo cui debemus codicem Tischendorfianum VII. Lipsiensem. de virtutibus eius exposui in dissertatione de Plutarchi libellis qui in codice Tischendorfiano VII insunt. differt uterque librarii tantum aliquot mendis: nam Lipsiensis solus habet 75e ἁπάντας pro ἅπαντας πρὸς στάθμην pro π. στάθμῃ 77c ἀσχάλειν pro ἀσχάλλειν e καταλαβεῖν pro καταβαλεῖν 78d τὸν εἰς ἀθήνας pro τὴν ἐ. ἀ. 80a καταπέτοντι pro καταπέπτοντι 81a om θέμενον 83b γεγονὼς pro γεγονὸς e δὴ καὶ πρὸς αὐτὰ pro δεῖ κ. π. α.. Parisiensis 76d τοῖς βελτίοσι pro ταῖς β. 78d συμφονώτερος pro συμφωνότερος 84c ἄχρις οὗ pro ἄ. οὗ 85d ὥσπερ δ' οὖν pro ὥ. αὖ. praetermitto quibusdam aliis locis prosodiarum encliticarum pronominis reflexivi et αὐτός usum diversum esse. nam haec discrimina parvi habenda sunt prae summa alia utriusque consensione: quam ullo verbo comprobare minime necessarium videtur esse quod codicem 1211 eumdem esse quem quod scio ad id solus Vulcobius — in lectionibus indicis qui subiectus est editionibus Francofurtanis — in rem suam convertit adpareat, consensum autem quem vel in rebus pusillis summum esse inter scripturas codicis Lipsiensis et Vulcobii in dissertatione citata demonstravi multo evidentius elucere inter codices ipsos per se patet. accedit quod uterque praeter librum de Profectibus in virtute etiam librum continet de Curiositate. quod si igitur novam a codice Lipsiensi lucem affulgere libello de Profectibus in virtute Theodorus Doehner in quaestionum Plutarchearum particula altera pag. 39 et 41 dicit, id eodem iure nostro vindicandum est. omissis prosodiarum varietatibus soli exhibent lectiones has [praetereo eas scripturas quae a recentiore manu etiam aliis codicibus Parisinis adscriptae sunt excepto codice 1955, nam is ut infra videbimus ex 1211 emendatus videtur]: 75b ἂν γνοίη c ἐν τῷ φιλοσοφεῖν οὔτε [om τινα] προκοπὴν οὔτέ τινα προκοπῆς αἴσθησιν ὑπολητέον ἀβελτηρίας [om ἀλλ'] ἄχρι δὲ τοῦ λαβεῖν d ἐκπίεσιγε καίτοι ἤδη τοὺς οὐδέπω κατειληγε γεγονέναι

Digitized by Google

κάλλιστον· ἢ ἄν [om δὲ] οὕτω e ἑαυτὸν διαφοράν ἀκαρῆ [ita etiam c] 76a ὑπ' αὐτῆς b προσγινόμενον μοχθηρίας [om ὑπὸ] τοῦ λόγου ἀναφερομένης ὧν σκόπει [om τὸν] πρῶτον c γεγονέναι ὑπὸ om ἡνύσθαι ἐπιλαμβανόμενον αἰεὶ om γάρ κεν [non etiam sequens καὶ] d εἰς ἀρετὴν ἐπίδοσιν τοῖς βελτίοσιν e σπουδαῖς σημεῖον οὐ φαῦλον ἐστὶν 77a ὑπὸ ἄσθματος τελευτῶντες ἐξέβαλον [om δια] φερομένῳ b παιδικῶν πρόσεστι μέτριος μὲν ἄν σοι φανείη c μνήμη δὲ [2076 ad marginem olim μνήμη] μὲν παρόντας τοσούτῳ πλέον d σέξιον [om τε] τὸν ταραχὰς καὶ ἀρχὰς e om τῆς ἀγορᾶς ὡς ἀπ' οὐδεμιᾶς 78a om καὶ τρέφει γίνονται om ῥαδίως τὸν ἄλυν καὶ σπουδαὶ μετὰ παιδιᾶς b σπαραττόμενον c [om ἀπο] θρασύνεσθαι διὰ παραφροσύνην ἔμπεδον αἰεὶ d ἐξ ἀθηνῶν μετάβασιν ἑαυτοῦ καὶ [om ὁ] ἀγησίλαος ὁ 'κείνου μὲν e μέγα [om καὶ] τοῦτο προκόπτειν ποιεῖς om ἁπλῶς f [om ἀπ'] αὐτῶν 79a ὃ τις εἶπε οὖσιν ἔτι λεχθέντων om ὑγιεινὴν ἐμποιοῦσι om δυναμένους b ὅρα δὴ οὖν μὴ d τὸ μὲν εὐῶδες καὶ [om τὸ] ἀνθηρὸν διαγινώσκειν e ἀμύνεσθαι ἁπανταχόθεν 80a om καὶ τὰ μίγματα b μὲν [om δὴ] χρηστικῶς εἵνεκα μὴ δὲ διδάξαι βουλόμενος c om καὶ τετυφωμένον ἐγὼ μὲν οὖν εἶπεν μητ' ἐν ὀλίγοις οὕτος νοῦσαι μὲν d πράξεις [om ἕκαστον] ἐπισκοπεῖν e om καὶ ἀκρατῶν ἁπανταχόσε 81a διαμαχεσάμενον κατασχεῖν καὶ σιγῆσαι ριζούμενον παρ' b ἐπὶ γῆν om a verbo ἀρχόμενοι usque ad ἀποτίθενται. καὶ καθάπερ δὲ c ἀρπαζουσιν ἑαυτοῖς τῇ προσηγορίᾳ ταύτῃ φθάσας ἂν εὐφυὴς νέος [om ὥστ' εἰπεῖν μειδιάσας καὶ ὑποπλησθεὶς] εἶποι μετ' ἐρυθήματος d οὗτοι λανθάνει κατὰ μὲν γλῶσσαν γε λεπτὸν ὑποδέδρομεν [om καὶ] ἀθόρυβον δ' ὄψεσι δ' ἂν ἀκοῦσαι ὥσπερ γὰρ μὲν ἐν θορύβῳ e καλῶς λέγεσθαι γίνεσθαι τοῦ [om δὲ] χρόνου δὲ f παρὰ τοὺς θεραπεύοντας 82a om καὶ χαλεπαίνοντας παρέχειν τὸν ἁμαρτάνοντα διακαλύπτειν b ἀτυφίᾳ κενῇ καὶ om ὥσπερ ἕλκη περιστέλλων καὶ ἀποκρύπτων c ἀλγύνειν [om τε] ἁμαρτάνοντα καὶ κακίζειν μὲν ἐν παπηλείῳ d εἰς τὴν κακίαν αὐτὸν καὶ γράψαντα καὶ ἐξαγορεύσαντα ἑαυτοῦ τὴν ἁμαρτίαν e καὶ [om τὴν] ἀμαθίαν βίαντος καὶ πύθωνος ὦ ξέν' οὐλλέ θεοὶ δέ τοι κινδυνεύοντα χειμῶνος f ἐκ λόγου καὶ [om φιλο] σοφίας [om δια] ταράσσεσθαι ἕκαστον αὐτοῦ δεινῶν καὶ ἀτόπων 83a τοῦτο δὲ καὶ om καὶ ἄλογον om ὁ νόμος c ἐπιλαβομένην ὡς ἰδεῖν ἔδοξε e om τῷ λόγῳ f εἰς τὰ μὴ καίρια 84b μηδ' ὑπομένειν πάντας μὲν ἀθηναίους τόλμαν καὶ ῥώμην d [om φιλεῖν καὶ] ἀγαπᾶν 84a Ti. βαδίζοντας ἐτ λαχόντας ἀρχὰς 1211 βαδίζουσιν ἐτ λαχοῦσιν ἀρχὰς sed eodem atramento superscriptum ἰζοντας ἐτ χοντας ἀγαθοὺς ἢ γενομένους b καὶ ἀπορίαις ἁπάσαις ὀρθοὺς καὶ ἀπτῶτας [om δια] φυλάσσει σημεῖον [om αὐτὸ] τοῦ c καθ' ἑαυτὸν ἐξαπίνης [om ἐπὶ] φανέντος [om ἐκ] βεβαίωσιν καλοῦς κ' ἀγαθοῖς d παρὰ τῶν θεῶν ἀτρέμας τῶν ἐξαμαρτανομένων e ὀλόμενοι ποιήσειν εἰς τὸ σμικρότατον 86a om αὐτῶν. transponuntur in utroque solo verba haec: 75b ἡ κακία πᾶσι ἀναρρωσθέντος τοῦ σώματος 76a ἀφροσύνης ἀσχάτης e βαδίζοις ἐπὶ τὸ λειπόμενον 78a δεῖ νομίζειν τὴν προκοπὴν εἶναι e φιλοσοφεῖν ἀρχόμενοι χωρεῖσι καὶ τὰ σοφίσματα f τοὺς ἕλληνας πρὸς — ὁρᾶν οὗτω 79a τὰ ἴχνη ἢ ἔξω τέτραπται b ὅπερ ἠθικώτατόν ἐστι προκόπτειν καὶ ἄτυφον e οἱ θεώμενοι δὲ βοῶσι τῆς πήρας ἐξέβαλε f ποιοῦντες δόγματα 80a προσφέρων διὰ τοῦ στόματος b ἐστι προκόπτοντος c ἀνόητον καὶ μαντικοῦ ὁρῶν αὐτὸν d ἐξενεγκὼν ἄμετρον e τὸ πρὸς ἀληθειαν ἐνεστιν f σκιαῖς καὶ εἰδώλοις 81a ἅμα καὶ θεωτὴς τῶν καλῶν b λαμβάνειν τὰς τέρψιας ἐθιζόμενον ὑπεξεισιν ἐκθλιβόμενος c τῇ προσηγορίᾳ ταύτῃ d συνίασι πρὸς ἀλλήλους ὠθοῦμενοι e λαλιὰν καὶ θρασύτητα μέγα φῶς ἰδὼν f ἢ φεύγουσι μηδ' ὅτι νοσοῦσιν ὑπὸ τοῦ σφόδρα νοσεῖν αἰσθανόμενοι 82a παρέχειν τὸν ἁμαρτάνοντα b τὴν κακίαν ἀποφεύγῃ [Ti. ἐκφεύγῃ] μικρολογίας καὶ

Digitized by Google

φιληδονίας καὶ κακοηθείας καὶ φθόνους c ἁμαρτάνοντα καὶ κακίζειν μᾶλλον τῆς μοχθηρίας d εἰς τὴν κακίαν αὐτὸν ποιεῖται παράδειγμα τῆς κεφαλῆς ἀγνοηθὲν αὐτῷ καὶ γράψαντα καὶ ἐξαγορεύσαντα e προκόπτειν οἴεσθαι κριθαῖς παρεγκεχυμέναις καὶ πρὸς τοὺς ἑταίρους εἰπεῖν f προκόπτοντος συναισθάνεσθαι κατὰ τοὺς ὕπνους ὁρᾶ διακεχυμένον ὑπὸ τοῦ λόγου 83a τὸ φανταστικὸν οἷα κατὰ τοὺς ὕπνους ὁρᾶ τὸ ἄλογον ἥδη καὶ κεκολασμένον ὑπὸ τοῦ λόγου b ταῖς ἐπιθυμίαις ἐθέλει d δι' ἐκεῖνον ποιήσει e ἡ προκοπὴ δὲ ὡς λέγομεν ἐνδόσει τινὶ παθῶν καὶ πραότητι χρώμεθα μαλακωτέραις καὶ φλεγματίνοις αὐτῶν 84a εἰσιν οὐ φαῦλον παρασχεῖν ἐθέλει b καταφανὴς ἦν εὐθὺς ἀλλὰ καὶ ζηλῶν καὶ μιμούμενος d εὔφημον ἀποδιδούσης θαυμάζων μηδὲ τιμῶν e ἑαυτοὺς ὤμεν πρόθυμοι f φωκίωνος καταδίκην τὴν ἀρετὴν ἡγούμενοι 85b δακτύλων ὀνόματα ἀπορίαις ἀπάσαις ὀρθούς τε καὶ ἀπτῶτας φυλάσσει c τοῦ συνειδότος τινὰ βεβαίωσιν d διαθέσει τοσαύτῃ e τὴν φιλοπλουτίαν συναΐξει f ποιεῖ καὶ ὀλιγώρους πρὸς τὰ μικρά 86a τῶν γινομένων προσίενται.

Qui restant codices quinque 1671 1672 1955 1957 2076 has variantes a scriptoris primarii manu exhibent soli: 75e ἦτε ἄρα [ἆρα] τίς pro ἦτ' ἄρα τ. ἀκαρεὶ pro ἀκαρὲς [2076 ἀκαρεῖ?] 76c om γάρ κεν καὶ e οἴχεται φερομένη πρὸς τὸ χεῖρον pro π. τ. χ. ο. φ. 77a πολλάκις pro πολλὰ καὶ γίνετο pro γένετο [2076?] b προσῆν pro πρόσεσει c ad θεῇ omnes βλέπε [1671 superscriptum 1672 superscriptum rubris litteris 1955 ad marginem ῥῆμα ἀντὶ τοῦ βλέπε καὶ νόει 1957 ἀντὶ τοῦ βλέπε· ῥῆμα γάρ ἐστιν et a secunda manu τινὲς περίβλεπε 2076 ῥῆμα ἐστὶν ἀντὶ τοῦ βλέπε] c om πάσχοντας 78a ἂν μὴ πολλάκις ἀνακρίσεις pro ἀνακρούσεις [1955?] b om βασιλέων αὐτοῦ παρέβ. pro αὐτοῦ π. d om μὲν ante χορὸς e om φιλοσοφεῖν f om ἕτερον τῷ ἀριθμεῖν pro τὸ ἁ. 79a παραριθμούμενοι pro παραριθμοῦντες καὶ παραμετροῦντες ἐπ' αὐτῶν pro ἀπ' αὐτῶν [1955?] b γράμματα pro συγγράμματα e γίγνεται δὲ τοῦτο pro γίνεται δ. τ. [1955?] 80b μηδ' ἐκ φιλοτιμίας pro μηδὲ φ. c om αὐτὸν ante ὁρῶν e τὸ πρὸς ἐπίδειξιν pro τοῦ π. ἐ. [1957?] τοῦ πρὸς ἀλήθειαν pro τὸ π. ἁ. 81a τοῦτον γὰρ εὐδοκιμοῦντα παρ' ἑαυτῷ μὴ καταφρονεῖν ἀλλὰ χαίρειν καὶ ἀγαπᾶν ὡς ἱκανὸν ὄντα μάρτυν ἅμα τῶν καλῶν καὶ θεατὴν d οὗτοι pro οὔ τις τοι γλῶσσα γε pro γλῶσσ' ἔαγ' e om τε ante καὶ βιαίως [1671?] om εἶτα ῥήτορας [1672?] 82a δὲ αὐτὸν vel αὐτὸν pro δ' ἑαυτὸν 83d om ψυχῆς om ἡ ante προκοπ. 84b ἀνδρείαν pro ἀνδρίαν [1672?]

Qua ex propinqua cognatione hos codices textum ex recensione et a codice 1211 et a Xylandro discrepante castigatum exhibere colligendum est. sed non ex eodem proximo codice parente omnes descendunt, sed maior praeterea necessitas intercedit et inter 1671 1672 et inter 1955 1957 2076. de prioribus infra dicemus: in 1955 1957 2076 solis a prima manu scripta extant haec: 75b ἀπαρύττων pro ἀπαρύτων 76a 1955 post τῇ rasura 1957 τῇι, ι in rasura 2076 τῇς, ς rasura deletum pro τῇ b 1955 ἐσκοπεῖ τὸν 1957 ἐσκόπει τὸν 2076 ἐσκοπεῖτο pro σκόπει τὸν c γεγονὼς pro γεγονόσιν 77b ἐμποδὼν pro ἐμποδὸν 78c ἡμεῖς γε pro ἡμεῖς 78e ἀνατιθεὶς pro ἀντιτιθεὶς 79f διδόντος et ποιοῦντος pro διδόντες et ποιοῦντες 80c om τὴν ante λέξιν e καὶ ὅσα τὸν pro καὶ ἀκροατῶν [1957 καὶ ὅσα ἀκροατῶν] 81b τοῦ λόγου pro τῶν λόγων [τοῦ λόγου etiam 2075] c αὐτοῖς pro αὐτοῦς vel ἑαυτοῖς d εἴτις pro ἤτις ἀληθῶς pro ἀληθοῦς [2076?] 82b εἰς μικρὸν ἢ εἰς κυρτὸν pro ὡς μ. ἢ ὡς κ. f μὴ τὸ ἡδόμενον αἰσχροῦ τινὸς pro μήτε ἡ. αἰσχρῷ τινὶ 83a ἐπιχειροῦν pro ἐπιχειρεῖ c ζηλοῦμεν καὶ οὐ φθονοῦμεν καὶ οὐ φιλοδοξοῦμεν, sed καὶ οὐ punctis notatum, pro ζ. μᾶλλον ἢ φ. κ. φ. 84b καὶ μὴν τὸ ὅτι τὰς [1955 κ. μ. καὶ ὅτι τὰς, καὶ alterum punctis notatum] pro κ. μ. ὅτι τὸ τὰς c ἄχρι οὗ τὸ θαυμάζον pro ἄχρις οὗ τὸ θαυμάζειν e οἷοι pro οἷον [2076?] om πρόθυμοι 85c οἰόμενος ἐνδεῖν pro ἐ. ο. f συλ-

Digitized by Google

λέγοντες pro *σωρεύοντες* [1957?] 86a *ολόμενοι* pro *ολόμεθα* [1955?]. solis denique pauca cum 1211 communia: 75b *ἀεὶ τῆς ἀτεχνίας αὐτῷ παρούσης* pro *αὐτ. τ. ἀ. ἀεὶ π.* 76a *τῆς μελήτου* [1955?] et *τὴν πλάτωνος* pro *τὴν μελίτου* et *τῆς π.* 78a *ἐν ἀνθεινοῖς* [1211 *ἀνθειναῖς*] *καὶ ἁπαλοῖς* pro *ἐ. ἁ. κ. ἁ.* 81b *δὲ καὶ* pro *δὴ κ.* f *καὶ φρενῖτιν* pro *ἢ φ.* *ἑαυτὸ καὶ τὰ* pro *ἑαυτῷ κ. τ.* 84d *κατὰ σιμωνίδην* pro *κ. τὸν σ.* 85b *ἰδίων ὀνόματα* pro *ἰδαίων ὀ.* quibus ex tam multorum locorum discrepantiis, cum in lectionibus vel peculiari errore aperte vitiosis persaepe consentiant, adparet quinque hos codices ex duobus fontibus paullum inter se differentibus ortos esse. sed ut quae horum librorum sit natura atque ratio paullo rectius pernoscatur singulos secundum ordinem quo scripti videntur esse videamus. scriptus autem est secundum Catalogum 1671 anno 1296 1672 saeculo decimo tertio 1955 duodecimo 1957 undecimo ineunte 2076 decimo quinto exeunte.

Codex 1957 membranaceus, forma maxima, scriptus satis eleganter, sedecim scripta Moralia continet. haud multum discrepat a prima scriptura codicum 1955 et 2076: non nulla neglegenter ut videtur omittit: 75f *τὴν* ante *φιλοσοφίαν* 76b *καὶ* ante *χρώμενοι* 77e *καὶ* ante *ἀλλόκοτον* 82e *γὰρ* ante *ἠξίου* 83a *δὲ* ante *πλάτων γὰρ* ante *ἐπιχειροῦν* [habet *τ' ἐπιχειροῦν*], addit 75a *περὶ τοῦ* ante *Πῶς ἄν τις* 80e *δὲ* ante *μᾶλλον* 81d *καὶ* ante *πρὸς ἀλλήλους* 82d ad vocem *ῥᾳδὰς* eadem manu ad marginem *ῥᾳδὰς λογιζόμενος ὁ προκόπτων ἐκεῖνον τὸν ἰπποκράτην* 84d *τὴν* ante *τιμὴν*: mendosa exhibet aut magna nec laude nec vituperatione digna: 75e *πρὸ στάθμῃ* pro *πρὸς σ.* 76a *ἀπολιποῦσα* pro *ἀπολείπουσα* c *καταθοῖο* pro *καταθεῖο* d *μαθητικοὶ* pro *μαθηματικοὶ* 77a *προκρούματα* pro *προκρούσματα* c *ποῦῶν* pro *πόθῳ τῷ* 79b *μόνων* pro *μόνον* 80c *κατασκευῆς* pro *παρασκευῆς* d *διαφεύγων* pro *διαφεῦγον* 82e *τοῦτο* pro *τὸ τοῦ* 83c *ὃ ἰδεῖν* pro *ὡς ἰ.* 84b *πάντως* pro *πάντας ἀθηναίοις ἐοικὸς* pro *ἀθηναίους εἰκὸς* c *τοὺς φιλοσοφοῦντας* pro *τοῦ φιλοσοφοῦντος* f *ὑποδειμαίνομεν* pro *ὑποδειμαίνομεν* 85c *προτείναντα* pro *προτείνοντα*. tum animadvertenda est magna librarii in prosodiis pingendis inconstantia: saepe omissae, omissae posteriore tempore adiectae, falsae expunctae sunt. valde etiam turbulente tenores vocabulis adpinguntur. inveniuntur deinde haud paucae correcturae sed omnes ita comparatae sunt ut ab eadem manu et ex sola eiusdem originis auctoritate ortae esse videantur. neque denique ullus aliorum librariorum hunc codicem in usum suum videtur vertisse: unde statuendum correcturas codicum 1955 et 2076 a codice 1957 differentes aliis fontibus adscribendas esse.

Codex 1955 membranaceus, forma quaternaria maiore, perspicue sed a manu paullo neglegentiore descriptus, continet scripta Moralia undetriginta quorum ordo cum 1672 consentit. correctus a pluribus recentioribus manibus, pauca in margine adnotantur. solus exhibet 75a *σόσιε*, sed *σ* in rasura, pro *σόσσιε* d *καίτοι γε ἤδη ταῦτα γε* pro *κ. ἤ. τ. γ.* 76e *ἀνηννικότα* pro *ἀνεικότα* 77b *θεῷ φλεγμαῖνον* pro *θ. φλεγόμενον* 78a *ταχέως* pro *ῥᾳδίως* c *ἄλλως* pro *ἄλλος* d *ὃ τοίνυν* pro *ὅταν οὖν* 79e *σώζεται* pro *ζήσεται* 82c *πονηρίας*, sed correctum in vulgatum *μοχθηρίας καταφεύγοντα* pro *καταφιγόντα* e *ἐλευθερίαν* pro *ἀβελτηρίαν* 83d *ἐνυπνίων* pro *ὕπνων* 84f *ἐπιφθεγγόμενοι* pro *φθεγγόμενοι* 85d *οὐ σμικρὸν* pro *οὐ μικρὸν* e *προσήκειν* pro *προσέχειν* f *κατ' αἰσχύνην*. primae lectiones persaepe ita emendatae sunt ut adparet codicem hunc posteriore tempore collatum esse cum 1211: sed satis leviter ut minores modo differentiae adnotatae sint. igitur non nisi ex 1211 desumptae esse possunt: 75c *ὑποληπτέον*, in rasura, pro *ἀπολειπτέον* d syllabae *πρά* in *κράτιστον* superscriptum *κάλλι* 76c *ἡνύσθαι* punctis notatum, 1211 om *εἰ* et *καὶ* additum 77a *διαφερομένῳ*, prioris syllabae punctis notatae, 1211 *φερομένῳ* b *προσέσει* pro *προσῇν* c *πάσχοντας* ad marginem 78a *μετὰ παιδιᾶς* ad marginem b *βασιλέων* additum e *ποιεῖς* additum *φιλοσοφεῖν* additum 79a *ὅτις* pro *ὡς τις*, quod punctis notatum b *συγγράμματα* pro

Digitized by Google

γράμματα 80c αὐτὸν additum 81b γῆν pro γῆς d γλῶσσαν γε pro γλῶσσα γε e εἶτα ῥήτορας additum 83a δὲ καὶ πλάτων pro δ. π. d ψυχῆς additum. adiciuntur margini scholia haec: 77a τρόμους ἔχοντος — γρ. καὶ λαμβάνοντος b δὲ ἔρωτος — θείου ἔρωτος c θεῷ φλεγμαῖνον — ῥῆμα ἀντὶ τοῦ βλέπε καὶ νόει 78f τῷ νομίσματι — πρὸς οὐδὲν ἄλλο φησὶ χρῆσθαι τοὺς ἕλληνας τοῖς νομίσμασιν, οἷον οὐ πρὸς εὐποιίαν, οὐ πρὸς τὸ στρατιὰς ἐξοπλίζειν, οὐ πρὸς θεῶν τιμὴν, οὐ πρός τι τῶν συμφερόντων τούτων, ἀλλ' ἢ πρὸς μόνον τὸ ἀριθμεῖν καὶ καταλογίζεσθαι ὁπόσον ἐστὶν ἑκάστῳ νόμισμα, et superscriptum καὶ τοῦτο μικρὸν ὡς δοκοῦν ἰασίτη [?]· τὸ γὰρ πρὸς οὐδὲν μαρτυρήσει τῷ λόγῳ 79a λόγους — δοκεῖ τὸ βαθὺ τῶν λόγων καὶ μὴ πρόχειρον εἰς γνῶσίν τε καὶ κατάληψιν ὑπαινίττεσθαι διὰ τοῦ εἴσω ἀλλ' οὐκ ἔξω φάναι γεγράφθαι τὰ ἴχνη. sunt etiam in codice in alia scripta adnotationes quaedam. quae obiter mihi intuenti in oculos ceciderunt speciminis loco pono: de Sera numinis vindicta 559f χρήσιμον καὶ δίκαιον — οὔτε τὸ δίκαιον ἐξ ἀνάγκης καὶ χρήσιμον οὔτε μὴ τὸ χρήσιμον δίκαιον, εἰ μὴ περιορισθῇ ἢ τόπῳ ἢ χρόνῳ, ἢ προσάντης ἢ πραγματικῶς ἑτέρῳ τινὶ ὥσπερ καὶ οὕτως ἐν ἰατρικῇ φησιν τὸ χρήσιμον δίκαιον 560b ὥστε μηδὲν cet. [?] — τούτων καὶ ἰουλιανὸς ἐχρήσατο ἐν τοῖς εἰς κρόνια λήροις. de Adulatore et amico 50d [?] — καὶ φιλόστρατος ἐν τοῖς βίοις περὶ τοῦ φαβωρίνου ὅτι ἐπὶ τῇδε ἡρώδῃ τῷ σοφιστῇ ἐγένετο. ὅθεν καὶ τελευτῶν κληρονόμον ἡρώδης ἀπέφηνε τῶν βιβλίων τοῦ οἰκέτου αὐτοκηλύθου· ἦν δὲ οὗτος ἰνδὸς καὶ ἱκανῶς μέγας. ἄθυρμα ἡρώδου καὶ φαβωρίνου, ξυμπίνοντας γὰρ αὐτοὺς διῆγεν ἐγκαταμιγνὺς ἰνδικὰ ἀττικὰ καὶ πεπλανημένῃ τῇ γλώττῃ βαρβαρίζων. 51c ὀφθαλμοῖς διανεύουσαν — ἴλλος γὰρ ὁ ὀφθαλμὸς, ἔπιλλος δὲ ὁ διάστροφος τοὺς ὀφθαλμούς. de Vitioso pudore 528c περὶ δυσωπίας — οἱ περὶ ἀττικῆς γράψαντες συνηθείας ἐπιλαμβάνονται τοῦ ὀνόματος τῆς δυσωπίας ὡς ἀδοκίμου. τὸ γὰρ δυσωπεῖσθαι οὐκ ἐπὶ τοῦ αἰδεῖσθαι, ἀλλ' ἐπὶ τοῦ ὑφορᾶσθαι καὶ δεδιέναι ἐκλαμβάνονται. καὶ διονύσιος δὲ ἐν τῇ πενταβίβλῳ τῶν ἀττικῶν ὀνομάτων τῆς πρώτης ἐκδόσεως οὐ δύσερις φησὶ οὐκ ἐριστικὴ, οὕτως φησίν· ὅτι δυσωπεῖσθαι οὐ τὸ αἰδεῖσθαι, ἀλλὰ τὸ μεθ' ὑπονοίας φοβεῖσθαι οἱ ἀττικοὶ λέγουσιν. de Fraterno amore 487e [?] — ἐκ τούτων ἀντωνῖνος θρέψας τὸ μισάδελφον ἄχρι καὶ σφαγῆς ἀνοσίου προῆλθε τὸν ἀδελφὸν γέταν ἐν ταῖς ἀγκάλαις τῆς μητρὸς ἀνελών. de Amicorum multitudine 93a περὶ πολυφιλίας — ἡ προσπάθεια καὶ ἐν ἀλόγοις ζώοις ἐστί· καὶ μάλιστα φυσική· φιλία δὲ ἐν θεοῖς, καὶ οὔτε προσπάθεια παρὰ θεοῖς· ἀπαθεῖς γάρ· οὔτε φιλία ἐν τοῖς ἀλόγοις· ἡμεῖς δὲ μέσοι τούτων ὄντες τὴν μὲν ἔχομεν ἀτελεῖς ὄντες, τὴν δὲ τελειωθέντες· προσπάσχομεν γὰρ καὶ χρήμασι καὶ τέκνοις καὶ γαμεταῖς, ἐμπαθεῖς ὄντες, καὶ τῇ φυσικῇ ζωῇ θητεύοντες· φιλοῦμεν δὲ εἰς νῦν ἀναδραμόντες καὶ λυθέντες ἀπὸ τῶν ἰδιούντων ἡμᾶς πρὸς τὰ ἥττω παθῶν. οὕτω πρόκλος ἐν ἐπισκέψεσι τῶν ὑπ' ἀριστοτέλους ἐν β' πολιτικῶν πρὸς τὴν πλάτωνος πολιτείαν.

Codex 1671 membranaceus, forma maxima, quo Vitae et Moralia plurima continentur. etiam codex 1672 membranaceus, forma maxima, plurima Plutarchi scripta tradit. paginae divisae sunt in columnas duas: quarta fere pars ab alia manu scripta videtur, correcturae et rasurae rarissimae, litterarum ductu ac scribendi charactere illi simillimus, scriptus pereleganter et distincte. solus 1672 exhibet pauca: 76b τὴν ante ψυχὴν d μόνως pro μόνας 78c om μὲν ante γὰρ 79a ἔφη pro εἶπε διειλέχθησαν pro διελέχθησαν 80a ὅτι ἂν λάβη pro ὅ. ἂ. λάβοι 85d μεμνημένον post καθηγητοῦ: quae omnia librario adscribenda esse quivis videt. differt cum aliis a 1671 perraro, ut 76d πολλὴν pro πολὺν [1957] f μετὰ pro μετ' οὗ 82a ἁμαρτόντα pro ἁμαρτάνοντα 85d ἀτρεμῶς pro ἀτρέμα. at artissima adfinitate conectitur cum 1671: nam utrique soli hae lectiones communes: 75c ἀκαρεὶ 76a ἀγνωμοσύνης pro ἀγνωμοσύνην 78a ἐν ἁπαλοῖς καὶ ἀνθεινοῖς pro ἐ. ἁ. κ. ἀνθινοῖς d μετάστασιν pro μετάβασιν

Digitized by Google

79 d *λόγων μόνων* pro *λ. μόνον* f *τὰ δόγματα* pro *δόγματα* 81 b *καρποὺς* pro *καρπὸν* 82 a *δεομένῳ σωτηρίας* pro *σ. δ.* c *νουθετοῦντος ἑτέρου* pro *ἑ. ν.* e om *τοὺς* ante *ἑταίρους* 84 a *εὐτονώτατοι* pro *ἐντονώτατοι* e *πανθίας* pro *πανθείας* 85 f *αἰσχύλον* [modo 2076 ad marginem a manu secunda *γρ. κατ' αἰσχύλον*]: ut aut 1671 ex altero correctus aut hic ex 1671 totus fluxisse videatur. 1672 enim praeter eas scripturas quibus cum altero consentit haud raro ab eadem manu variantes alias adfert. posteriorem sententiam ideo amplectar quod 1671 non solum eis librarii mendis quae 1672 exhibet vacat, sed etiam ipse eis paene omnino liber est [vidi 78 d *μαθηταὶ* pro *μαθητὰς* e *φθόνου* pro *φθόνους*] nullasque praeterea scripturas adferat quae non ei communes sint cum alio quodam Parisinorum. qua re 1671 apographum codicis 1672 esse veri simile est itaque ad restituendum librum de Profectibus in virtute omnino inutile.

Restat codex 2076, chartaceus, forma octonaria maiore, quo continentur triginta quattuor scripta Moralia. adiciuntur multa a manibus aliis, etiam glossae aliquot margini adsperguntur, quas hic subicio: 75 e *ἐμοὶ μὲν γὰρ δοκεῖ — τὸ ἑξῆς ἐμοὶ δοκεῖ μᾶλλον ἄν τις ὡς ὁ καινεὺς γενόμενος ἀγνοῆσαι τὸ πάθος ἤπερ ὁ ἐν βραχεῖ χρόνῳ βελτιωθεὶς ἀποτελεσθεὶς — ἀποτεχθεὶς* f *πολλῶν ἀποριῶν* cet. — *μεγίστης ἀπορίας ἐνέπλησαν τὴν φιλοσοφίαν οἱ ὑποθέμενοι μὴ εἶναί τινα ἕξιν ἀρετῆς μεταξὺ κακίας καὶ τῆς ἄκρας ἀρετῆς ἀλλὰ καλοῦσι δὲ αὐτὴν προκοπὴν* 76 e *ἥματα — ἡμέρας* 77 c *θεῷ — θεῷ ῥῆμα ἐστὶν ἀντὶ τοῦ βλέπε λῆθη — οἷμαι μνήμη* 78 a *τὰ λείμματα — τὰ καταλειφθέντα* c *φερνὰς — προῖκας* 82 b *ἐγχρήμματα — προστρέψεις* d *λογιζόμενος — λογιζόμενος ὁ προκόπτων ἐκεῖνον τὸν ἱπποκράτην* e *δελφάκιον — ὁ μικρὸς χοῖρος* 83 c *ἀφύων — ἡ λεγομένη ἐγγραυλις* 84 a *πρὸς ἅσπερ* cet. — *οἱ μανόμενοι* 85 f *Θριγκὸν — περίφραγμα τοῦ οἴκου.* satis neglegenter scriptus est: nam dat 75 b *ὑπήκοντος* pro *ὑπείκοντος* 76 b *ῥύμην* [a secunda manu *ῥώμην*] e *ἀντικότα* pro *ἀνεικότα* c *ἀσχάλειν* pro *ἀσχάλλειν* 78 e *τῆς διαλεκτικῆς* pro *τοῖς διαλεκτικοῖς* 79 e *ἐξέβαλλε* pro *ἐξέβαλε* 80 a *οἰκίαν* pro *οἰκείαν* 82 b *ἀποφύγῃ* pro *ἀποφεύγῃ καινῇ* pro *κενῇ* d *γραφὰς* pro *βαφὰς* 83 b *καὶ γαρ* [sic] *καὶ* pro *εἰ γὰρ κ.*, a secunda manu *ἐ. γ. κ.* c *δανισάμενος* pro *δανεισάμενος κνίσης* pro *κνίσσης* [recepit Duebner] 85 a *γεγεννημένους* pro *γεγενημένους.* pauca ab eadem manu aut in margine aut inter lineas emendantur, at 75 c *ἐπαγγελλομένος* additum in margine d *που* inter lineas 79 b *γὰρ* post *ὥσπερ* 83 a *γὰρ* post *μητρί τε.* utrum apographum sit Parisini 1955 an 1957 discernere nequeo. quae denique scripturarum diversitates a recentioribus manibus emendatricibus adferuntur nihil proprii exhibent.

Jam si eorum quae de his sex libelli de Profectibus in virtute codicibus disseruimus summam paucis verbis comprehendimus, optimum ducem codicem 1211, eum qui cum Tischendorfiano septimo Lipsiensi ex uno archetypo fluxit, ita adhibendum esse statuo, ut horum solorum subsidio nisi ratio repugnet aut manifestis inquinati sint vitiis, etiam eis in locis in quibus relicua exemplaria nihil offensionis praebent, Plutarchi verba castiganda sint. diversae enim prorsus atque deteriores recensionis ac stirpis relicui censendi sunt neque nisi ad illorum menda tollenda vel lacunas implendas paullum valent: et quidem ita inter eos est discernendum at 1955 1957 2076 eiusdem codicis parentis integritatem maiore fide servavisse videantur quam 1671 et 1672. non recte igitur in universum statuisse opinor Fredericum Duebner, in Excerptis ex praefatione editionis quae prodiit anno 1839 quae praefixit Plutarchi operum volumini quarto anno 1851 edito, qui codicem 1672 et ut videtur etiam 1671, qui uterque at commemoravi omnia fere Plutarchi scripta complectitur, summo loco habendos censet. ignoravit enim quae nuper adstricte et subtiliter ut solet exposuit Ricardus Volkmann in libro suo Plutarchs Leben und Schriften I 101 ss., scripta Moralia quae nunc sub Plutarchi nomine ferantur ante saeculum decimam in unum corpus congregata esse non posse. pergit:

Digitized by Google

Und da die aeltesten vorhandenen Handschriften der Moralia bis in's elfte Jahrhundert zurückreichen, so laesst sich vorbehaltlich genauerer Aufschlüsse, die eine bis jetzt noch fehlende diplomatische Geschichte der Plutarch-Handschriften uns hoffentlich geben wird, inzwischen wohl soviel sagen, dass ein uns unbekannter Gelehrter im zehnten Jahrhundert auf den Gedanken kam, die noch vorhandenen moralischen Schriften Plutarchs zu sammeln und zu einem Corpus zu vereinigen. quod si recte disputavit non minore ire ei adsentiendum est in eo quod de universo codicum habitu dicit: librario nempe undique scripta colligenti fontes ad manum fuisse virtutis maxime diversae. unde sequitur de singulis scriptis quae in collectionibus illis insunt neque ex universo earum habitu neque ex unius vel plurium scriptorum bonitate diiudicandum esse egregieque falli qui ob unius aut plurium librorum qui in eis insunt praestantiam has in universum duces primarios in textu Moralium constituendo sequendos esse existiment. imo facillime fieri potest, ut noster libellus docet, ut tales libri qui vel recentiore saeculo scripti sunt sed unum vel pauca tantum scripta Moralia continent ex recensione antiquiore orti sint quam collectiones quae post saeculum decimum factae sunt. quid quod ne eos quidem codices qui duo vel tria modo Moralia amplectuntur eidem uni fonti bono insistere exemplum Tischendorfiani nos edocet: cuius alterum scriptum optimae, alterum [de Curiositate] pessimae notae esse in dissertatione supra citata monstravi: futuro igitur Moralium editori multo magis eorum singulorum codicum qui unum vel pauca tantum Moralia tradunt ratio habenda erit quam eorum qui plurima in unum corpus redegerunt.

Ultimus est locus dicendi de Frederico Duebner quo modo libellum nostrum, ut ipse dicit in fronte editionis Moralium, ex codicibus quos possidet Regia Bibliotheca omnibus ab *Kóντῳ* cum Reiskiana editione collatis emendavisse videatur. edidisse enim, ita in praefatione voluminis Moralium secundi repetit, se ita ut non solum universam varietatem a Konto collatam iterum et accurate pervestigaret, sed in doctorum quoque scriptis, quae quidem usui suo patuissent, et in eorum libris, qui Plutarchum olim expilavissent, emendationes ratas valde depravati scriptoris conquireret. qua ratione et quo usu hanc viam inisset ut recte diudicarem primum mihi dicendum fuisset de ratione qua Conti adparatum adbibuit, tum quo loco ipse adparatus habendus esset. sed quo minus de priore quaestione certi aliquid proferam non nullis de causis impedior. ut enim taceam subdifficile esse mihi in tanta librorum inopia variantes editionis quae adparatu critico caret ad auctores suos revocare: neque Wyttenbachii editionem, ex qua suam edidit Duebner, ad manum habeo neque exiguus variantium numerus quem Duebner libello illi adtribuit huic quaestioni perpendendae subficit. satis habeo dixisse me vereri ut vel leges quas sibi ipsi in Conti adparatu adbibendo proposuit in Excerptis citatis constanti qua debuit ratione secutus sit. adferam unum exemplum. dicit se in editione sua ornanda cum aliis ex legibus tum ita versatum esse ut quaecumque in codicibus Parisinis vel omnibus vel bonis quibuscumque non legantur, ea ubique uncis [ ] includenda cnravisset. inclusit in libello nostro deciens: quinquiens omnes codices omiserunt 79a *τὴν* ante *φιλοσοφίαν* c *ὁ* ante *βρασίδας* 83c *καὶ* ante *περὶ τοῦ* e *καὶ* ante *πρὸς αὐτὰ* quattuor verba omnes praeter 1211 omiserunt: 78b *βασιλέων* d *μὲν* ante *χορὸς* 80c *αὐτὸν* ante *ὁρῶν* [121] retinet, sed transponit *ὁρῶν αὐτὸν*] 81e *τε* ante *καὶ βιαίως*. denique 80d *τῷ* ante *νοῆσαι* secundum Contum omiserunt 1211 1671 1672. at non ubicumque ipse pollicitus est inclusit. nam segregandum ei erat etiam 76c *γάρ κεν*, quae verba ex Hesiodo ipso a librariis inserta sed a Plutarcho scripta non videri in dissertatione citata pag. 6 etiam Basilii qui hunc Plutarchi locum ante oculos habuit exemplo probavi. neque est cur 76f *καὶ καλλίστην* quae verba in nullo Parisino insunt retinuerit. sed haec ut dixi mitto: multo gravior est quaestio quo pretio habendus sit adparatus Conti. de quo quod equidem

Digitized by Google

scio usque adhuc nihil in medium prolatum est praeter quod Duebner ipse in Excerptis: „Codices Plutarchei" inquit „quos thesaurus ille [Bibliotheca Regia] condit magno numero, a Graeco homine cum Reiskiana editione collati fuerunt omnes, non perfecta quidem accuratione, sed multo certe melius ille rem administravit, quam ii quibus Wyttenbachii amici Parisienses idem negotium demandaverant. Huius operis, tribus voluminibus comprehensi et in Bibliotheca Regia servati, quum nobis pateret aditus, committendum non erat ut hac felicitate ad ornandam editionem nostram haud uteremur." ceterum opinione mea de dignitate sua non discessisset Duebner si minus leviter Graecum illum hominem et eius trium annorum opus quod codicum quos ipse inspicere operae pretium non habuit conferendorum molestia se levavit adtigisset. equidem ut plura de ipso cuius ne nomen quidem in tribus illis voluminibus inveni comperirem frustra enixus sum.

Conti igitur adparatus qui dicitur criticus operum Plutarcheorum tribus continetur voluminibus grandioribus chartaceis forma quaternaria minore quae in Catalogo typis nondum impresso cui nomen Supplementis Graecis sub numeris 396 397 398 inveniuntur. primum complectitur Vitas parallelas collatas cum manu scriptis duodecim: 456 1671 – 1679 1750 2955 in foliis circiter quadringentis quinquaginta. alterum Moralia collata cum manu scriptis quadraginta duobus qui quibus numeris inveniantur ex conspectu pag. 2—4 dato cognoscitur. unum codicem 1868 non contulit, puisqu'il manquait de la Bibliothèque. sunt folia circiter quadraginta sexaginta. comparatio in utroque libro ita facta est ut codicem collatum numero inferiorem excipiat superior. in tertio denique volumine omnes singulorum codicum scripturae secundum ordinem scriptorum Plutarcheorum in unum congregantur. qua ratione hac in re versatus sit edocemur initio voluminis 398 foliis octo lingua qua semper utitur Francogallica. continentur in eis Notices sur les cinquante et un Manuscrits qui contiennent en tout ou en partie les Oeuvres connues de Plutarque existant à la Bibliothèque Royale de Paris, dont la compulsion fut faite avec l'édition de Reiske, Leipzick 1774 ss., pendant les ans 1821. 1822. 1823. Ces Notices peuvent être divisées en générales ou communes à tous ces Manuscrits, et en particulières. de codicibus universe dicit haec:

1. La lettre *ι* n'est presque jamais souscrite ni aux datifs, ni au mode *ὑποτακτικὸν* (subjonctif), ni partout ailleurs, excepté dans le M. 1678. Dans le M. 1955 elle est marquée à coté.

2. La lettre *ι* est très-souvent marquée avec une trême sans nécessité, et la trême manque souvent où il est nécessaire.

3. La lettre *υ* est souvent marquée avec un trèma.

4. La lettre *β* est dans quelques Mss. écrite ; ce qui en d'autres Manuscrits représente la lettre *Κάππα* [litterae formam omisi quia typographi mei arte destituor: respondet ut ipse Contus addit ei formae quae pro *Κάππα* poni solet.]

5. Les deux lettres *σσ* sont souvent remplacées par les deux *ττ*, et vice versa. Ex: *τέσσαρα — τέττιρα — ἧσσον — ἧττον.*

6. Les deux lettres *νϊ* sont souvent représentées par [eadem de causa spatium supple compendio noto].

7. On voit la lettre *ν* et la finale *ς* indistinctement omises ou placées, dans des mots dont les suivans commencent par une voyelle ou par une consonne. Ex: *εἶπεν δὲ — γεγραφε οὗτος — εἶπε δὲ — γέγραφεν οὗτος — ἄχρις οὗ — ἄχρι οὗ — οὗτος δὲ — οὕτω δὲ — οὕτω ἐποίησεν αὐτὸς — οὕτως ἐποίησε αὐτὸς — μέχρι τῆς — μέχρις τῆς — μέχρις οὗ — μέχρι οὗ.*

8. On ne voit pas souvent le retranchement des voyelles par apostrophe, quand même la dernière lettre du mot qui précède et la première du mot qui succède sont pareilles. *ἀντι αὐτοῦ*

Digitized by Google

— *δὲ ἐφάνη* — *παρα Ἀριστείδου* — *κατὰ Ἀθηναίων* — *μέχρι Ἰωνίας* — *τὸ ὄναρ* — *τοῦτο ἐστί* — *δὲ οὗτος.*

9. Les enclitiques s'appuyent tantôt sur les mots qui les précèdent et tantôt non. Ex: *ὥς φησι* — *ὡς φησὶ* — *ὥς ἐστι* — *ὡς ἐστὶ* — *καθάπερ τινες* — *καθαπέρ τινες* — *τὸ φορτίον μου* — *τὸ φορτίον μοῦ* — *ἔρχεται ποτὲ* — *ἔρχεταί ποτε* — *οἷον τὲ* — *οἷόν τε* — *θεραπαινίς τε* — *θεραπαινὶς τὲ* — *περί σον* — *περὶ σοῦ* — *δόξα σοι* — *δόξα σοὶ.*

10. On voit quelquefois entre l'article qui précède l'enclitique et celle-ci, une virgule, quand même cela n'est pas nécessaire pour l'intelligence de la phrase. Ex: *ὅ,τι* — *ὅ,τε* — *τό,τε* — *ἥ,τε* — *ὅ,γε.*

11. La ponctuation est en général très-négligée. On y remarque souvent des phrases coupées sans la moindre réflexion par des points. Rarement des périodes entières se trouvent bien ponctuées. On y employa souvent les points pour les virgules, et vice versa.

12. Les points d'interrogation sont rarement marqués.

13. On voit très-souvent employé sans réflexion l'esprit doux ou rude sur les pronoms *αὐτοῦ* ou *αὑτοῦ*, ainsi que dans les datifs et accusatifs singuliers et pluriels et le génitif pluriel, en confondant ainsi leur différente signification.

14. La lettre ϱ au commencement des mots et les deux ϱϱ au milieu ne sont presque jamais marquées avec les esprits.

15. Les lettres capitales sont très-rares dans l'intérieur du texte, dans le commencement des périodes, ou pour marquer les noms propres.

16. Les à-linéa sont très-rares. On n'ent voit presque nulle part.

17. Les ligatures des lettres ou abbréviations sont très-abondantes. Elles sont à peu-près les mêmes dans tous les Manuscrits, et on n'y remarque que de légères différences.

18. Les *μεταθέσεις* ou transpositions des mots sont souvent employées. Je viens de marquer toutes celles qui peuvent rendre le sens plus clair, ou la diction plus douce et coulante.

19. Pour marquer la correction d'un mot, ou un changement quelconque, on trouve très-souvent écrites dessus ce mot les seules lettres constituantes cette correction ou changement. Ces corrections ou changemens sont quelquefois faits dans la marge. Ils sont le plus souvent d'une autre main. Ex: *ἢ* *γινα* *σκευο* *οι* *ἀπατήθην* — *γενομένην* — *ἀρεσκομένων* — *νομίζει.*

20. Les mots qu'on trouve écrits tantôt d'une manière, tantôt d'une autre, sont: *Ἀνοΐν* — *δυεῖν* — *Ἐπαμεινώνδας* — *Ἐπαμινώνδας* — *Σκηπίων* le plus souvent — *Σκιπίων* — *ἀνδρεία* — *ἀνδρία* — *οὐδὲν* — *οὐθὲν* — *μηδὲν* — *μηθὲν* — *Πελοπόννησος* — *Πελοπόνησος* rarement — *Μεσσήνη* — *Μεσήνη* — *Μεσήνιοι* — *Μεσσήνιοι* — *Νομᾶς* — *Νομὰς* — *Λούκουλλος* — *Λούκολλος* — *Λεύκουλλος* — *Λεύκολλος.*

21. Les mots composés qu'on trouve écrits tantôt ensemble tantôt séparément, sont les suivans: *ἀπαρχῆς* — *ἀνακράτος* — *ἀναμέρος* — *γοῦν* — *διαπαντὸς* — *διὸ* — *δηλονότι* — *δηλαδὴ* — *διατί* — *διὼπερ* — *διολίγον* — *διολίγου* — *ἔξαρχῆς* — *ἐπιπλέον* — *ἐφόσον* — *ἐξαίφνης* — *ἐξυπαρχῆς* — *ἐξεναντίας* — *ἐξάπαντος* — *ἐπιπλεῖστον* — *ἐξανάγκης* — *ἐξίσου* — *ἐξῶν* — *ἐξαυτοῦ* — *ἔκτινος* — *καταξίαν* — *καθεκάστων* — *καθημέραν* — *καθόλου* — *κατακράτος* — *καθαυτὸ* — *καθαυτὸν* — *καθοδὸν* — *καθόσον* — *κατιδίαν* — *κᾶν* — *καθησυχίαν* — *καταμικρὸν* — *κατατάχος* — *καθηλικίαν* — *καθὸ* — *καθότι* — *καταρχὰς* — *κατατύχην* — *καταμέρος* — *μετολίγον* — *μεθημέραν* — *μεταμικρὸν* — *μονονοὺ* — *μονονουχὶ* — *μηδὲ* — *ὅταν* — *ὁτιπλεῖστον* — *οὐκέτι*

Digitized by Google

— *οὐχήκιστα* — *οὐδοπωσοῦν* — *παραυτίκα* — *παραξίαν* — *παρελπίδα* — *παραμικρὸν* — *πρινὴ* — *παρηλικίαν* — *παρολίγον* — *προτοῦ* — *προσληφθὲν* — *τονὺν* — *τανὺν* — *ταμάλιστα* — *τἄλλα* — *τοπαλαιὸν* — *τοπαράπαν* — *τοπρῶτον* — *τοδεύτερον* — *τομενπρῶτον* — *τολοιπὸν* — *ταλοιπὰ* — *τοὐτεστι* — *ταπολλὰ* — *ταμέγιστα* — *τοαυτὸ* — *ταὐτὸ* — *ταυτὸ*. —

In eis quae secuntur Notices particulières notanda sunt in primis haec: I. forma librorum indicatur. — II. notatur si quem Plutarchi librum omisit aut perperam dedit Catalogus typis impressus, quibus notis ad conspectum codicum qui Moralia continent supra datum usus sum. quod ad Vitas parallelas pertinet corriguntur quae Catalogus tradit ita [sed in brevius contraxi]: 456 deest fragmentum vitae Alexandri, exhibet eius loco vitam Alexandri ab Arriano scriptam. insunt etiam duo parva fragmenta vitae Pompei. 1672 in fine continet *Σύγκρισις Ἀλεξάνδρου καὶ Καίσαρος*. 1673 exhibet totam vitam Pompei cum comparatione. 1677 partem parvam continet vitae Fabii Maximi, cetera leguntur in codice 1679. lacuna maior in vita Ciceronis. 1678 lacunae in vita Ciceronis, una in Caesaris, tres in Catonis Minoris, duae in Dionis, una in comparatione Dionis et Bruti. 1679 vitae Sullae non nisi fragmentum continet, cf. 1677. 2955 bis exhibet vitam Aristidis, vitae Catonis fragmenta duo. — III. notatur accuratius quae folia transposita sint in codicibus 972 1672 1676 1679 1956 2076 2955. — IV. pauca de codicum virtute et habitu memorantur in universum: 972: Quoique ce Ms paraisse être écrit par Georges Hermonyme Spartiate, on y trouve quelques fautes d'orthographe. 1042: Le traité de Plutarque contenu dans ce Ms est écrit avec quelque diligence. 1603: Le traité de Plutarque contenu dans ce Ms est très-incorrect. 1672: Les pages du M. sont divisées en deux colonnes. On y voit presque dans toutes les colonnes une ou deux lettres capitales rouges — comme pour marquer une espèce d'à-linéa, sans pourtant l'être que rarement. Le dernier quartier du M. paraît écrit d'une autre main. 1676: Le commencement de ce M. est rempli de Metathèses et est en même temps très-incorrect; la fin est moins incorrecte et le milieu moins encore. 1677: La première moitié de ce M. écrite d' autre main est beaucoup plus correcte que la seconde. 1750: Ce M. est écrit avec beaucoup de soins, quoique de deux mains différentes. 1772: Le traité de Plutarque contenu dans ce M. est très-incorrect. 1956: Ce M. est dans un mauvais état faute du relieur. 2125—2127: Le seul traité contenu dans ce M. est écrit avec beaucoup de diligence. 2933: Dans les Tables imprimées ce M. est marqué comme très-incorrect; à le comparer à la plus grande partie des autres il est à-peu-près la même, incorrect et manquant de quelques mots et lignes. 2955: Ce M. est écrit avec beaucoup de négligence. — pauca singillatim: 1671: On remarque partout le mot *ἥπιος* avec l'esprit rude. 1673: Partout à la tête de la première des deux Vies on voit avant le nom du personnage les mots *Πλουτάρχου Βίων παραλλήλων*. 1675: Il n'y a rien de particulier que le mot *Σύγκρισις* qui se trouve pour la première fois et dans ce seul manuscrit à la tête de la Comparaison de Démosthènes et Cicéron. 1678: Dans la vie d'Alexandre on voit la partie nouvellement écrite finir cet., maiore ut videtur accuratione. 2078: On y remarque presque tous les mots composés avec un *ἐγὲν* souscrit; plusieurs mots marqués avec une barre dessous, parmis lesquels il y a des défectueux, et presque tous les noms propres répétés dans la marge. 2125—2127: [mais] on remarque souvent employés des doubles points pour *μεσοστιγμαί*. 2872: Ce qu'on trouve de Plutarque dans ce M. est tiré du Traité *περὶ τῶν ἀρεσκόντων τοῖς φιλοσόφοις*. On a voulu en partie le copier, et ailleurs en faire des extraits. On y remarque une très-grande confusion dans ce travail sur-tout jusqu' à la moitié du 4e livre; il n'y a presque pas d'à-linéa ni au commencement des articles, ni à celui des livres. On en voit quelques à-linéa où il n'en faut pas; il y a une partie des titres dans les marges et une autre dans le texte, et quelques uns sont manquans.

Digitized by Google

Les ligatures sont très-fréquentes, et plusieurs d'une forme différente de celle des autres Mss. — V. quae alia memoratu digna exhibent sunt haec: 972: *A* la tête du M. il y a une Lettre dédicatoire en Latin, adressée au Roi très-chrétien (Louis XII.). [sequitur nota de Georgio Hermonymo Spartiata desumpta ex opere Familles Byzantines de Ducange]. 1211: La première moitié du traité *Πῶς ἄν τις* cet. est remplie de plusieurs paraphrases et scolies. On y remarque plusieurs metathèses de mots et de phrases, dont je viens de marquer les meilleures. 1630: Il contient — plus quelques Maximes aux fts 93 et 100 du M. 1734: Entre les fts 383. 385 du Ms le relieur a placé le ft marqué 384, dont le contenu n'appartient pas aux oeuvres de Plutarque. Dans les premières pages du seul traité qui se trouve dans ce M. on voit quelques paraphrases et scolies entre les lignes et dans la marge, dont il y a très-peu de lisibles par leur vetusté, la mauvaise écriture et l'encre rougeâtre et pâle. 1739: Dans ce M. il n'y a du ft 160 à 185 qu'une dissertation de Georges Gémiste Pléthon, tirée des Oeuvres de Plutarque *Περὶ τῶν μετὰ τὴν ἐν Μαντινείᾳ μάχην ἐν κεφαλαίοις διάληψις*. 1750: *A* la fin de la Vie de Cicéron, la seule qui existe, on voit une note plaisante, que je viens de copier dans mes notes de compulsion [exhibet eam ita: *Βακχεῖος Βαρβαδώριος καὶ Μιχαὴλος Σοφιανὸς ἐξέγραψαν μετὰ παιδιᾶς καὶ γέλωτος, εὐκοῦντος ἡμᾶς τοῦ εὐγενοῦς ἀνδρὸς καὶ κοινοῦ ἡμῶν φίλου Οὐικεντίου Πινελλίου, καὶ Πέτρου Κομνίνου τοῦ λογιωτάτου πολλὰ χαίροντι* [?] *Σαμίου, παρῆν καὶ Λουκρητία ἡ ἑταίρα. Ἔτει ἀφξ ὀκτωβρίου ζῃ ἐν Παταβίῳ*]. 1956: Les fts 4. 5. 173—176. 178. 179. 181. 182. 184. 185. contiennent des fragmens, presque tous détachés les uns des autres, dont il n'a pas été question dans les Tables imprimées. 2127: On voit à la fin une Table des mots les plus marquans du traité. 2596: Le premier tier de ce traité est surchargé de gloses et scolies en lettres rouges. 2852: *A* la dernière feuille du M. on voit un Choix de choses impossibles, *Πλουτάρχου ἐκλογὴ περὶ τῶν ἀδυνάτων*, inédit. [deest in Duebneri *Πλουτάρχου ἀποσπάσματα καὶ ψευδεπίγραφα*, Parisiis 1855. in Paroemiographis Graecis ab E. L. a Leutsch et F. G. Schneidewin editis II p. 343—346 datur *Πλουτάρχου ἐκλογὴ περὶ τῶν ἀδυνάτων*, qualem e codice Parisino 2720 p. 21 edidit Boissonadus Anecdd. I, 395. paullum differunt lectiones codicis quo Boissonadus usus est. Contus codicem 2852 fol. 166 et 167 ita describit [addidi numeros codicisque Boissonadi scripturas variantes]: 1. *Κατὰ πετρῶν σπείρεις.* — 2. *Πλίνθον πλένεις.* — 3. *Δικτύῳ ἄνεμον ϑηρᾷς.* — 4. *Εἰς τετριμμένον πίθον ἀντλεῖς* [om *τετριμμένον*]. — 5. *Εἰς ὕδωρ γράφεις.* — 6. *Εἰς οὐρανὸν τοξεύεις.* — 7. *Αἰθίοπα σμήχεις.* — 8. *Κοσκίνῳ ὕδωρ ἀντλεῖς* [*Κοσκίνῳ ὑ. ἀ.*]. — 9. *Νεκρὸν μαστίζεις.* — 10. *Εἰς ψάμμον οἰκοδομεῖς.* — 11. *Εἰς ὕδωρ σπείρεις.* — 12. *Ἀκίνητα κινεῖς* [*Ἀ. κίχεις*]. — 13. *Ἀκίνητα διώκεις* [*Ἀκίχητα δ.*]. — 14. *Σίδηρον πλεῖν διδάσκεις.* — 15. *Δελφῖνα νήχεσθαι διδάσκεις.* — 16. *Ἥλιῳ φῶς δανείζεις.* — 17. *Κύματα μετρεῖς.* — 18. *Ἐλαίῳ πῦρ κατασβεννύεις* [22 *Ἐ. π. σβεννύεις*]. — 19. *Αἰγιαλὸν καλεῖς* [23]. — 20. *Αἰθῶ διαλέγῃ* [24 *Α. διαλέγου*]. — 21. *Ὑπὲρ τὰ ἐσκαμμένα πηδᾷς* [18]. — 22. *Αὔκον πτερὰ ζητεῖς* [*Α. πτερὸν ζ.*]. — 23. *Τράγον ἀμέλγεις* [20]. — 24. *Ἅμμον ϑαλάσσης κοφίνῳ ζητεῖς μετρεῖν* [21]. — 25. *Ἄνευ πτερῶν ζητεῖς ἵπτασθαι.* — 26. *Φαλακρὸν κτένας δανείζεις* [*Φ. κ. δανίζεις*]. — 27. *Τυφλὸν κάτοπτρον χαρίζῃ.* — 28. *Ἠπειρώτῃ δίκτυα δίδως.* — 29. *Ἁλιεῖ ἄντρον παρέχεις* [om]. — 30. *Παρὰ κωφοῖς ἀποπέρδεις* [29 *Πρὸς κ. ἀ.*]. — 31. *Ἄνεμον διώκεις* [30]. — 32. *Παρὰ δικτύοις ὕδωρ κομίζεις* [31]. — 3025: En place de l'autre fragment marqué dans les Tables imprimées il y a dans ce M. une Fable sur Osiris et Typhon écrite énigmatiquement, comme il est dit dans la Table qui se trouve au commencement du M. — Denique ‚il n'y a rien de particulier' adnotatum est ad codices 1674 1815 2074 2079 2080 2451 2456 2457 2992.

Digitized by Google

Haec fere sunt quae initio voluminis 398 Contus enarrat. hinc quo pretio adparatus totus aestimandus sit facile diudicari posse quivis videt: neque ampliore eget explicatione, eam rei criticae factitandae rationem Contum adhibuisse quae recentioribus artis praeceptis minime respondeat. non enim ita instituta est comparatio ut aut de cuiusque codicis natura propria ac virtute cognitio accurata efficiatur aut de necessitudine inter singulos intercedente sententia ferri possit: id quod satis fructuose adsecutus esset si non solum permultas scripturas adtulisse sat habuiseset sed primo loco omnes fere illas quaestiones quas de codicibus universis in medium protulit in singulo quoque in examen vocavisset. quam ob rem nullius nunc usus esse eum adparatum censuerim, nisi forte fidem lectionum de codicibus ipsis ex nova collatione descriptarum eius testimonio probavisse iuvat. verum etiam in hac ipsa re summa cautione opus est: nam et praeteriit saepe quae vel ex suis praeceptis adnotare debuit, et inconstanter modo primam lectionem et correcturam modo solam correcturam dat — manuum diversitatem paene numquam discernit — prima scriptura neglecta, et quamvis pauca vitiose describit. quorum haec sint exempla: praeteriit in conferendo codice 1211: 75d *καίτοι ἤδη τοὺς* 76c *γεγονέναι ὑπὸ* e *σπουδαῖς* 77a *ὑπὸ ἄσθματος* b *παιδικῶν μέτριος μὲν ἂν* d *σέξτιον* [om *τε*] *τὸν* e *ὡς ἀπ' οὐδεμιᾶς* 78d *παρέβαλλε καὶ* [om *ὁ*] *ἀγησίλαος συμφονώτερος* 79a *τοῦτο* [om *τὴν*] *φιλοσοφίαν* d *καὶ* [om *τὸ*] *ἀνθηρὸν λέγεται* pro *λέγουσι* 81d *ὥσπερ γὰρ* 82c *ὀφθέντα μὲν ἐν* 83c *ἐπιλαβομένην* e *νῦν* [om *μὲν*] *ἐπιθυμίαις*. perperam adscripsit codici 1211 85f *κατ' αἰσχύνην* pro *κατ' αἰσχίνην*. 1671 80d il manque *τῷ*, sed rasura deletum est. 1672 79a *ὅστις*, sed legitur *Ὡς τις*, *Ὡ* rubra littera. 1957 85d *ἀτρεμῶς* pro *ἀτρομῶς*.

Digitized by Google

Schulnachrichten.

I. Lehrverfassung des Gymnasiums.

Prima.

Ordinarius: der Director. Cursus zweijährig.

Religion, 2 St. Lectüre der Apostelgeschichte, der Offenbarung, der Briefe Pauli an die Thessalonicher, Philipper, Epheser und Colosser mit Heranziehung des Urtextes, Lectüre des Römerbriefs begonnen. Geschichte des apostolischen Zeitalters und der altkatholischen Kirche. Ord. — Deutsch, 3 St. Litteratur der klassischen Periode von Gottsched bis Göthe. Dispositionsübungen mit Benutzung des Hiecke'schen Lesebuches. Vierwöchentlich ein Aufsatz. Freie Vorträge im Anschluß an die Litteratur. Herr Oberl. Treu. — Latein, 8 St. S. Tac. Annal. II. W. Cic. de nat. deor. I. Horat. carm. II. III. Freie Vorträge und Disputationsübungen (Plut. v. Cic. ins Latein. übersetzt). Vierwöchentliche Aufsätze, vierzehntägige Exercitien und Extemporalien. Ord. — Griechisch, 6 St. S. Plat. Apol. Hom. Il. XIX—XXIV. W. Plut. v. Demosth. c. 1—13. Demosth. de cor. 1—208. Eurip. Iph. Taur. 1—642. Hom. Il. I—III. Erweiterung der Syntax im Anschluß an die Lectüre; vierzehntägige Extemporalien und Exercitien. Herr Pror. Dr. Kirchner. — Französisch, 2 St. Ponsard Lucrèce. Fléchier hist. de Théodose le Grand. Tableaux de la guerre en 1866 (Schockel's Sammlung, VIII.). Erweiterung der Syntax im Anschluß an die Lectüre. Vierzehntägige Exercitien und Extemporalien. Ord. — Gesch. u. Geogr., 3 St. Deutsche Geschichte des Mittelalters mit Wiederholung der Geschichte des Alterthums und der neueren Zeit. In vierwöchentlichen Zwischenräumen (soweit es die Zeit erlaubte) geographische Repetitionen. Herr Oberl. Treu. — Mathematik, 4 St. Abschluß der Trigonometrie. Lehre von den Reihen, combinatorische Rechnungsarten, binomischer Satz, Kettenbrüche. 1 St. durchgängig zur Lösung mathematischer Aufgaben und zur Repetition benutzt. Vierzehntägig eine schriftliche Arbeit. Herr Oberl. Dr. Roß. — Physik, 2 St. S. mathematische Geographie, W. Optik. Derſ. — Hebräisch, 2 St. Wiederholung und Erweiterung der Formenlehre, die wichtigsten Lehren der Syntax im Anschluß an die Lectüre nach Nägelsbach. Exodus und ausgewählte Psalmen. Herr Oberl. Treu.

Themata zu den deutschen Aufsätzen: 1. In welchem Sinne kann man von der antiken Mythologie sagen, daß sie noch jetzt fortlebt? 2. Minna von Barnhelm, ein Preußisches Stück. 3. Woher kommt es, daß große Kriegshelden am meisten von allen hervorragenden Männern volksthümlich zu werden pflegen? (Clausurarbeit.) 4. Ueber Rückerts geharnischte Sonette. 5. Charakteristik Orests in Göthes Iphigenie auf Tauris. 6. Die Laokoonsstatue (Metrische Uebersetzung des

Digitized by Google

Gedichtes von Sadolet). 7. Der 16. Abschnitt aus Lessings Laokoon belegt durch Beispiele aus Schillers Spaziergang und Glocke.

Themata zu den lateinischen Aufsätzen: 1. Ad veram humanitatem et interiorem litterarum cognitionem sine acri studio Graecarum Romanarumque litterarum neminem pervenire posse ostenditur. 2. Tacitum de Tiberio non sine calumnia rettulisse ostenditur. 3. Homerus 'quid sit pulcrum, quid turpe, quid utile, quid non planius ac melius Chrysippo et Crantore dixit' (Clausurarbeit). 4. De Arminio Germaniae liberatore. 5. a) Quibus argumentis usus Ciceronis in philosophia utilitatem Herbartius commendaverit, ostenditur. b) Quod Caesar dixit omnes fere Gallos novis rebus studere et ad bellum mobiliter celeriterque excitari etiam de eis valere, qui hodie eorum terram incolunt, ostenditur. 6. Quibus argumentis Cicero philosophiae studium ipsamque philosophiam ab obtrectatorum calumniis defenderit, exponitur. 7. a) Enarratur fabula Iphigeniae Tauricae. b) Quomodo Hannibal Poenorum copias ex Hispania in Italiam transduxerit, exponitur. 8. Epicuri sententia de natura deorum eiusque censura per Academicos philosophos Ciceronе duce exponitur. 9. De rebus scholasticis epistula ad amicum in Gallia pugnantem data (Clausurarbeit).

Secunda.

Ordinarius: seit 1. Dec. Herr Prorector Dr. Kirchner. Cursus zweijährig.

Religion, 2 St. Geschichte des Reiches Gottes im A. B. nach voraufgeschickter Einleitung in die Religionswissenschaft. Lectüre ausgewählter Stellen der Propheten und Psalmen, des Hiob und der Sprüche Salomonis. Repetition der auf der früheren Stufe gelernten Lieder, Sprüche und Bibelabschnitte. Director. Deutsch, 2 St. Herders Cid gelesen; lyrische Gedichte von Klopstock und Göthe. Freie Vorträge. Dreiwöchentlich ein Aufsatz (meist im Anschluß an die Lectüre von Litteraturwerken, Inhaltsangaben, Versuche von Charakterschilderungen, Aufsätze in abhandelnder Form). Ord. Lateinisch, 10 St. Livius I. Cicero de amicitia. Verg. Aen. V. VI. Repetition und Erweiterung der Formenlehre und Syntax nach Zumpts größerer Grammatik (in 4 Semestralpensen). Mündliches Uebersetzen aus Stüpfe. Extemporalien, Exercitien, Aufsätze; freie Vorträge. Lateinische Inhaltsangabe des Gelesenen; theilweis lateinische Interpretation der Prosaiker. Ord. Griechisch, 6 St. Xenoph. Memorab. mit Auswahl. Plutarchi Agis et Cleomenes. Hom. Od. I—IV. Repetition und Erweiterung der Formenlehre nach Buttmanns mittlerer Grammatik. Die Hauptregeln der Syntax im Anschluß an die Lectüre. Wöchentliche Arbeiten. Herr Oberl. Dr. Lilie. Französisch, 2 St. Ségur hist. de la grande armée VI2 — VII6. Repetition der Formenlehre nach Plötz, die Hauptregeln der Syntax im Anschluß an die Lectüre (Plötz Grammatik S. 77—173 auf 4 Semestralpensen vertheilt). Französische Inhaltsangabe des Gelesenen; vierzehntägige Arbeiten. Herr Bräuer. Mathematik, 4 St. S. Lehre von der Aehnlichkeit, Verwandlung und Ausmessung geradlieniger Figuren. W. Repetition und Ergänzung der Buchstabenrechnung, Lehre von den Potenzen, Wurzeln, Gleichungen des 1. Grades mit 1 und 2 Unbekannten, des 2. Grades mit 1 Unbekannten. Herr Oberl. Dr. Roß. Physik, 1 St. Allgemeine Eigenschaften der Körper. Ruhe und Bewegung flüssiger und luftförmiger Körper. Derf. Geschichte und Geographie, 3 St. Geschichte des Orients und Griechische Geschichte; in vierwöchentlichen Zwischenräumen geographische Repetitionsstunden. Ord. Hebräisch, 2 St. Die Elemente bis zu den verb. guttur. incl. nach Nägelsbach. Lectüre aus dem Hollenbergischen Lesebuche. Herr Oberl. Treu.

Digitized by Google

Themata zu den deutschen Aufsätzen: 1. Das Leben der Jungfrau von Orleans nach Schiller. 2. Welche Gesinnung des Verfassers giebt sich aus der Vorrede des Livius zu erkennen? 3. Wodurch wurde Wallenstein zum Abfall vom Kaiser bewogen? 4. Welche vortheilhafte Folgen hatten die Nationalspiele für die Griechen? (Clausurarbeit.) 5. Warum ist der Verrath des Pausanias so auffallend? (desgl.) 6. Was macht das Vaterland so theuer? (desgl.) 7. Leonidas und Trinp. 8. Lobrede auf Perikles, gehalten als Leichenrede von einem Athener. 9. Das Wesen der Freundschaft; in Anknüpfung an Cicero's Laelius und Schillers Bürgschaft. 10. Gedankengang in Göthe's Gedicht Zueignung.

Themata zu den Lateinischen Aufsätzen: 1. Belli a Caesare cum Ariovisto gesti causa. 2. Helvetii in Galliam transitari a Caesare repelluntur. 3. De Vercingetorige. 4. Romanorum de Albae longae interitu narratio. 5. Explicetur exordium Ciceronis libri, qui Laelius inscribitur. 6. Exponantur causae belli Peloponnesiaci. 7. Expeditio Cyri contra Artaxerxem fratrem atque Graecorum reditus enarrentur (Clausurarbeit).

Ober-Tertia.

Ordinarius: Herr Oberlehrer Dr. Lilie. Cursus einjährig.

Religion, 2 St. Bibelkunde des N. T. Geschichte der Pflanzung und Leitung der christlichen Kirche im apostolischen Zeitalter. Lectüre der Apostelgeschichte und ausgewählter Episteltellen. Repetition der Sonntagsevangelien der Festzeiten. Im Winter Biographie Luthers und das Wichtigste aus der Reformationsgeschichte. Das 4. und 5. Hauptstück. Uebersicht über das Kirchenjahr und die kirchlichen Einrichtungen. Ord. Deutsch, 2 St. Lectüre von Gedichten und Prosastücken aus dem Lesebuche. Uebungen im freien Vortrag. Memoriren der für diese Klasse bestimmten Gedichte; vierzehntägig ein Aufsatz (Vergleichung, Sprichwort, Chrie, Variations- und Amplificationsübungen). Ord. Lateinisch, 10 St. Ciceronis epist. selectae. (Dietsch Th. I.) Ovid. Metam. XI. XII. Abschluß der Syntax nach Zumpt. Uebersetzen aus Spieß. Uebungen in Lateinischer Inhaltsangabe des Gelesenen. Wöchentliche Exercitien und Extemporalien. Ord. Griechisch, 6 St. Xen. Anab. V, mit Retroversionsübungen. Hom. Od. α 1—200. Repetition des grammatischen Pensums der Unter-Tertia. Unregelmäßige Verba. Wöchentliche Exercitien und Extemporalien. Herr Bräuer. Französisch, 2 St. Michaud hist. de la prem. croisade, c. 5—9. Die unregelmäßigen Verba nach Plötz. Exercitien und Extemporalien. Versuche in Französischer Inhaltsangabe des Gelesenen. Herr Bräuer. Mathematik, 3 St. Planimetrie: erster Theil der Kreislehre; Gleichheit der Figuren. Algebra: Einübung der Buchstabenrechnung mit verschiedenen Reductionen. Ausziehen von Quadratwurzeln. Gleichungen des ersten Grades mit einer Unbekannten. Zahlreiche Uebungen in geometrischen Constructionen und Repetition des früheren Pensums. Wöchentlich eine schriftliche Arbeit. Herr Oberl. Dr. Roß. Geschichte und Geographie, 3 St. Brandenburgisch-Preußische Geschichte bis auf die Gegenwart. Jahreszahlen nach Cauer. Geographie der außereuropäischen Welttheile. Herr Franke. Naturgeschichte, 2 St. S. Botanik. W. Mineralogie. Herr Oberl. Dr. Roß.

Unter-Tertia.

Ordinarius: Herr Oberlehrer Treu. Cursus einjährig.

Religion, 2 St. Bibelkunde des N. T. Leben Jesu nach dem Evangelium des Lucas. Repetition der in der Quinta gelernten biblischen Geschichten nach dem Bibeltext. Sonntagsevange-

Digitized by Google

lien der Festzeit. Erklärung des zweiten und dritten Hauptstücks. Ord. Deutsch, 2 St. Lectüre von Gedichten und Prosastücken aus dem Lesebuche. Uebungen im freien Vortrag. Memoriren der für diese Klasse bestimmten Gedichte; vierzehntägig ein Aufsatz (Beschreibung und Schilderung in ihren verschiedenen Arten). Herr Franke. Latein, 10 St. Caesar bell. Gall. V. VI. Phaedrus mit Auswahl. Ovid. Fasti mit Auswahl. Prosodische Regeln und metrische Uebungen. Grammatik: Tempus und Moduslehre nach Zumpt. Uebersetzen aus Spieß. Wöchentliche Exercitien und Extemporalien. Ord. Griechisch, 6 St. Lectüre zusammenhängender Abschnitte aus Jacobs Lesebuche. Grammatik: Repetition und Erweiterung des grammatischen Pensums der Quarta. Verba liquida und vv. auf μι. Wöchentliche Extemporalien und Exercitien. Herr Dr. Armbruster. Mathematik, 3 St. Planimetrie bis zur Lehre vom Viereck incl. Die 4 Species der Buchstabenrechnung. Uebung im Beweisen von Lehrsätzen und leichten Constructionsaufgaben. Wöchentlich eine schriftliche Arbeit. Herr Oberl. Dr. Roß. Französisch, 2 St. Florian Guillaume Tell l. III. l. Repetition und Erweiterung des grammatischen Pensums der Quinta und Quarta nach Plötz' Grammatik. Herr Bräuer. Geschichte und Geographie, 3 St. Deutsche Geschichte des Mittelalters. Geographie von Europa. Herr Franke. Naturgeschichte, 2 St. S. Botanik, W. Zoologie (wirbellose Thiere bz. Insecten). Herr Oberl. Dr. Roß.

Quarta.

Ordinarius: seit 1. Dec. Herr Franke. Cursus einjährig.

Religion, 2 St. Bibelkunde des A. T. Repetition der in der Sexta gelernten biblischen Geschichten nach dem Bibeltexte. Erweiternde Repetition des 1. Hauptstücks und Memoriren der dazu festgesetzten Sprüche. Wiederholung der früher gelernten Lieder. Ord. Deutsch, 2 St. Uebungen im Lesen und Nacherzählen nach dem Lesebuche; vierzehntägig ein Aufsatz (Erzählung oder Beschreibung; Paraphrase erzählender Gedichte). Memoriren der für diese Klasse festgesetzten Gedichte nebst Repetition der früheren. Ord. Latein, 10 St. Cornelius Nepos XV. XVI. XX. III. VI. VIII—X. Die Casuslehre nach Zumpt. Wöchentliche Exercitien, abwechselnd mit Extemporalien; mündliches Uebersetzen aus Spieß Uebungsbuch. Herr Bräuer. Griechisch, 6 St. Formenlehre bis zu den vv. contr. incl. nach Buttmann. Entsprechende Abschnitte aus Jacobs Lesebuche. Memoriren der Vocabeln. Wöchentlich abwechselnd Exercitien und Extemporalien. Herr Cand. Pflug. Französisch, 2 St. Plötz Elementarbuch Lect. 61—95. Vocabeln memorirt; wöchentlich ein Exercitium, vierzehntägig ein Extemporale. Ord. Mathematik und Rechnen, 3 St. S. Abschluß des praktischen Rechnens. Zusammengesetzte Regeldetri. Gesellschafts-, Rabatt- und Mischungsrechnung. Wulkow, H. 4, 1—5, 13—19. Die 4 Species mit Decimalbrüchen. W. geometrische Anschauungslehre, leichte Constructionsaufgaben. Wöchentlich eine Arbeit. Derf. Geschichte und Geographie, 3 St. S. Biographien aus der Griechischen Geschichte. W. Biographien aus der Römischen Geschichte. Jahreszahlen nach Cauer. Geographie: Repetition der allgemeinen Uebersicht. Specielle Geographie von Deutschland. Derf. Zeichnen, 2 St. Zeichnen nach Vorlegeblättern. Herr Becker. Singen, 2 St. Einübung der für diese Klasse festgesetzten Choräle und Lieder; zweistimmiger Gesang. Herr Cantor Fischer.

Digitized by Google

Quinta.

Ordinarius: Herr Dr. Armbruster. Cursus einjährig.

Religion, 3 St. Biblische Geschichte des N. T. nach Preuß. Das zweite Hauptstück mit der Lutherischen Erklärung. Memoriren der für diese Klasse festgesetzten Sprüche und Lieder. Ord. Deutsch, 2 St. Uebungen im Lesen und Nacherzählen des Gelesenen nach dem Lesebuche. Memoriren der für diese Klasse festgesetzten Gedichte. Vierzehntägig eine schriftliche Arbeit, Nacherzählung eines vorgetragenen Abschnitts der Griechisch-Römischen oder Deutschen Sagengeschichte. Derf. Latein, 10 St. Schmidts Elementarbuch, Abth. 1 u. 2. Vokabeln memorirt. Wiederholung und Erweiterung der regelmäßigen und Einübung der unregelmäßigen Formenlehre nach Zumpt. Wöchentliche Exercitien und Extemporalien. Derf. Französisch, 3 St. Formenlehre des Nomen und der Hülfsverba avoir und être im Anschluß an Plötz Elementarbuch, Lect. 1—60. Wöchentlich eine schriftliche Arbeit. Herr Cand. Pflug. Geographie, 2 St. Wiederholung der allgemeinen Uebersicht. Specielle Geographie des Norddeutschen Bundes. Herr Franke. Naturgeschichte, 2 St. Sommer Botanik, Winter Zoologie (Vögel, Amphibien, Fische). Herr Becker. Rechnen, 3 St. Vervollständigung der Bruchrechnung, Regeldetri, Zinsrechnung. Wulkow, 3. 4. 7—10. Derf. Schreiben, 3 St. Uebungen in Lateinischer und Deutscher Schrift. Derf. Zeichnen, 2 St. Nach Vorlegeblättern von Hermes und Winckelmann. Derf. Singen, 2 St. Einübung der für diese Klasse bestimmten Choräle und Lieder. Herr Cantor Fischer.

Sexta.

Ordinarius: seit 1. Dec. Herr Candidat Pflug. Cursus einjährig.

Religion, 3 St. Biblische Geschichte des A. T. Das 1. und 3. Hauptstück mit Luthers Erklärung gelernt, desgl. die für diese Klasse festgesetzten Sprüche und Kirchenlieder. Herr Beyer. Deutsch, 2 St. Uebungen im Lesen und Nacherzählen nach dem Lesebuche. Memoriren der für diese Klasse festgesetzten Gedichte. Lehre vom einfachen und zusammengesetzten Satz im Anschluß an die lateinische Grammatik. Uebungen im Decliniren und Conjugiren. Rection der Präpositionen. Wöchentlich ein orthographisches Dictat mit Berücksichtigung der Interpunction. Ord. Lateinisch, 10 St. Schmidt's Elementarbuch, 1. Abth., theils mündlich, theils schriftlich übersetzt, die Vocabeln eingeprägt und daran die Formenlehre eingeübt; Paradigmen bis zu den 4 regelmäßigen Conjugationen mit Ausschluß der Dep. nach Zumpt; desgl. die Genusregeln. Wöchentlich abwechselnd Exercitien und Extemporalien, daneben zahlreiche Schreibübungen in der Klasse. Derf. Rechnen, 4 St. Resolviren und Reduciren, 4 Species mit ganzen mehrsortigen Zahlen; 4 Species mit Brüchen. Wöchentlich eine schriftliche Arbeit. Wulkow H. 2. 3, 1—30. Kopfrechnen während des Unterrichts. Herr Becker. Geographie, 2 St. Allgemeine Uebersicht über die fünf Erdtheile nach den Planigloben. Specielle Heimathskunde und Geographie von Schlesien mit entsprechenden Uebungen im Kartenzeichnen. Herr Schön. Naturgeschichte, 2 St. Sommer Botanik, Winter Zoologie (Säugethiere). Herr Becker. Zeichnen, 2 St. Elemente in methodischer Abstufung. Derf. Schreiben, 3 St. Uebungen in lateinischer Schrift, später abwechselnd mit deutscher. Derf. Singen, 2 St. Einübung der für diese Klasse festgesetzten Choräle und Lieder. Herr Cantor Fischer.

Den katholischen Religionsunterricht in wöchentlich 6 Stunden für 3 Abtheilungen ertheilte Herr Caplan Flassig, seit Ende Februar Herr Caplan Aitschfeld. Es wurde absolvirt in der

Digitized by Google

ersten Abtheilung (I. II): Die Lehre von der göttlichen Offenbarung und der Kirche Jesu Christi nach Martins Lehrbuch der katholischen Religion. In der zweiten Abtheilung (III. IV): a. Das apostolische Glaubensbekenntniß nach Dubelmann Th. I. b. Religionsgeschichte — von der Kirchentrennung bis zur neusten Zeit und das vorchristliche Zeitalter nach Barthel. c. Erklärung der sonntäglichen Perikopen. In der dritten Abtheilung (V. VI): a. Die Glaubens- und Sacramentenlehre nach dem Diözesan-Katechismus. b. Biblische Geschichte des N. T. nach Stern. c. Erklärung und Memoriren der sonntäglichen Perikopen. — Besonderen Zeichenunterricht für 6 Schüler der Secunda, 5 Schüler der Ober-Tertia, 7 Schüler der Unter-Tertia ertheilte Herr Becker. — 2 Chorgesangstunden Herr Cantor Fischer. — Den Turnunterricht an wöchentlich zwei Nachmittagen im S., desgl. wöchentlich eine Stunde S. u. W. für die Vorturner Herr Schön.

Die für den Unterricht in Gebrauch befindlichen Schulbücher blieben dieselben.

II. Verordnungen der vorgesetzten Behörden.

Vom 5. Mai 1870: Die zweite Schlesische Directoren-Conferenz in Neisse wird auf den 20. bis 22. Juni festgesetzt.

Vom 6. Juni: Dem Lehrer Bräuer wird vom 24. d. ab ein vierzehntägiger Urlaub bewilligt.

Vom 13. Juni: Bestimmung über die Correspondenz mit dem K. P. S. C., soweit sie die Vermögensverwaltung der betheiligten Anstalten betrifft; desgl. über dienstliche Sendungen der Herrn Directoren untereinander, sowie an andere Behörden und Privatpersonen.

Vom 15. Juni: Den Cursus in der Königl. Central-Turn-Anstalt in Berlin betreffend.

Vom 16. Juni: Abschrift der Begutachtung der Königl. wissenschaftlichen Prüfungscommission über die Abiturienten-Arbeiten vom vergangenen Ostertermine. (Es wird anerkannt, daß die Resultate des Examens in ihrer Gesammtheit als in ungewöhnlichem Maße befriedigend erscheinen).

Vom 2. Juli: Der dem Lehrer Treu behufs einer wissenschaftlichen Reise vom Curatorio zugestandene Urlaub und die vom Director in Vorschlag gebrachte Vertretung auf vier Wochen wird genehmigt.

Vom 20. Juli: Vom Jahre 1871 an soll die Kenntniß der ersten nothwendigen Hülfeleistungen in Fällen von Körperverletzungen bei den Turnlehrer-Prüfungen unbedingt gefordert werden.

Vom 25. Juli: Der Herr Minister der geistl. ꝛc. ꝛc. empfiehlt die Maaß- und Gewichtsordnung für den Norddeutschen Bund vom 17. August 1868, desgl. G. M. Kletke die Eich-Ordnung vom 16. Juli 1869, Berlin, G. Hempel.

Vom 29. Juli: Anordnung eines beschleunigten Abiturienten-Examens (jedoch ohne Erlaß der schriftl. Prüfung) für Primaner des dritten Semesters, welche zur Zeit in die Armee eintreten wollen oder müssen.

Vom 5. August: Den Beitritt der Gymnasial-Elementarlehrer zu den Lehrer-Wittwen- und Waisen-Kassen (Gesetz v. 22. Dec. 1869) betreffend.

Digitized by Google

Vom 31. October: Die Ertheilung von Lehrstunden Seitens des Superintendenten Herrn Herrmann und des Schulamts-Candidaten Herrn Pflug zur Aushülfe bei der Vertretung des zu den Fahnen eingezogenen Herrn Borsdorf und des designirten Prorectors Herrn Kirchner wird genehmigt.

[Vom 18. November: Die Schlesische Generallandschafts-Direktion macht aufmerksam auf ein zu vergebendes Stipendium von 140 Thlr. unter Angabe der zur Bewerbung erforderlichen Bedingungen.]

Vom 8. December: Spätestens 6 Wochen nach hergestelltem Frieden soll eine Liste eingereicht werden über die Betheiligung der Lehrer und Beamten, sowie der Schüler höherer Unterrichts-Anstalten am gegenwärtigen Deutsch-Französischen Kriege.

Vom 25. December: Die Zeit, während welcher ein Beamter zur Erfüllung der allgemeinen Dienstpflicht im Militär gedient hat, soll auch bei der Pensionirung sowie bei Feststellung des Zeitpunktes für das 50jährige Dienst-Jubiläum in Anrechnung kommen, wenn und insoweit der Militärdienst im ersteren Falle nach, im letzteren auch wenn er vor dem vollendeten 20. Lebensjahre abgeleistet worden ist.

Vom 14. December: Die Anstalts-Bibliothek erhält ein Exemplar der Verhandlungen der zweiten Schlesischen Directoren-Conferenz.

Vom 12. Januar 1871: Auszug aus dem unterm 9. August 1870 mit Allerhöchster Genehmigung erlassenen Reglement über das Verhalten der Civil-Behörden bei Reisen Seiner Majestät des Königs und anderer Fürstlichen Personen innerhalb Preußens.

Vom 13. Januar: Anordnung einer beschleunigten Abiturienten-Prüfung noch im Laufe des Monats für diejenigen Schüler, welche Ober-Primaner sind und sich überhaupt dem Militärstande widmen wollen, außerdem 1) die Zustimmung ihrer Eltern resp. Vormünder, daß sie auf Beförderung zum Offizier in das Kriegsheer eintreten, 2) ein ärztliches Attest über ihre Dienstfähigkeit und 3) ein Annahme-Attest eines Truppencommandeurs beibringen.

Vom 14. Januar: K. P. S. C. hat aus dem eingereichten Verwaltungsbericht pro 1868—70 gern entnommen, daß die Anstalt nach allen Richtungen hin sich erfreulich entwickelt.

Vom 17. Februar: Die Ableistung des Probejahrs Seitens des Schulamts-Candidaten Herrn Pflug wird genehmigt.

Vom 2. März: K. P. S. C. übersendet Abschrift des Gutachtens der Kön. Wissenschaftl. Prüfungs-Commission über das Ergebniß der am 17. August abgehaltenen außerordentlichen Maturitäts-Prüfung.

Vom 6. März: Es ist darauf Bedacht zu nehmen, den 22. März d. J., als den Geburtstag des sieggekrönten Kaisers und Königs, in besonders feierlicher Weise zu begehen.

III. Chronik des Gymnasiums.

Das verflossene Schuljahr wurde Dienstag den 26. April mit der Verlesung der Schulgesetze und der Aufnahme der neu eingetretenen Schüler in feierlicher Weise vom Director eröffnet. Herr Constantin Franke trat nach Absolvirung seines Probejahrs jetzt definitiv in die bisher von ihm interimistisch verwaltete Stelle eines fünften ordentlichen Gymnasiallehrers ein. Derselbe ist geboren

Digitized by Google

zu Jauer den 8. August 1842, evangelischer Confession, hat seine wissenschaftliche Vorbildung auf dem Gymnasium zu Schweidnitz empfangen, von O. 1862 bis M. 1866 in Breslau Mathematik und Naturwissenschaften studirt, am 29. Januar 1869 die Prüfung pro fac. doc. bestanden; als wissenschaftlicher Hülfslehrer war er an unserer Anstalt von Michaelis 1867, als Cand. prob. von Ostern 1869—70 beschäftigt, wie dies bereits im vorjährigen Programm bemerkt ist. Die Bestätigung der auf ihn gefallenen Wahl des Gymnasial-Curatoriums verzögerte sich und fand daher seine Vereidigung durch den Gymnasial-Director, als Stellvertreter und Mandatar des Vorsitzenden des Gymnasial-Curatoriums, Herrn Bürgermeister Lindemann, im Beisein des Lehrer-Collegiums erst am 21. Januar 1871 statt. — An der Vorschule übernahm Herr Lehrer Schön, nach inzwischen erfolgter Absolvirung eines Cursus für Civil-Eleven an der Königlichen Central-Turn-Anstalt in Berlin, wieder seinen bisherigen Unterricht. Die Anstalt fühlt sich verpflichtet, dem Lehrer Herrn Julius Franke für die Bereitwilligkeit, mit welcher er die in der Vorschule erforderliche Vertretung übernommen hat, noch mehr aber für seine erfolgreichen Bemühungen um die Förderung der ihm anvertrauten Schüler, noch nachträglich ihren besonderen Dank auszusprechen.

Der Unterricht nahm in der ersten Hälfte des Sommers seinen ungestörten Verlauf. Die Pfingstferien dauerten vom 4.—8. Juni. Vom 25. Juni ab war Herr Gymnasiallehrer Bräuer, wie bereits im vorigen Jahre, zu einer 14tägigen Badereise beurlaubt. Dem Gymnasiallehrer Herrn Treu wurde zum Zweck einer wissenschaftlichen Reise nach Paris ein 14tägiger Urlaub im Anschluß an die Sommerferien bewilligt. Am 3. Juli tagte die 3. Versammlung der Gymnasial- und Realschullehrer Schlesiens in Jauer. Die Zahl der Theilnehmer (unter ihnen auch Herr Professor Hertz aus Breslau) belief sich auf 35. In der Hauptversammlung hielt Herr Cantor Fischer einen Vortrag über Pflege und Einrichtung des Gesangunterrichts an höheren Lehranstalten, Herr Gymnasial-Director Dr. Grautoff aus Lauban über die Berücksichtigung der Archäologie beim gelegentlichen Unterricht.

Die Sommerferien begannen am 4. Juli und dauerten bis zum 8. August. Sie brachten uns in ihrer Mitte die freche Kriegserklärung unserer verblendeten, übermüthigen Feinde, die sofortige begeisterte Erhebung der gesammten deutschen Nation, den Beginn einer schweren opferreichen Zeit für unser theures Vaterland, für unsre Schule freilich den Anfang einer langen Reihe empfindlicher Störungen. Der Gymnasiallehrer Herr Borsdorf wurde als Landwehrmann zu den Fahnen einberufen. Seine Vertretung wurde durch die übrigen Lehrer besorgt, so gut dies eben ging. Herr Borsdorf hat den Feldzug im Elsaß, zuletzt die so unbeschreiblich anstrengende Belagerung von Belfort mit durchgemacht und jetzt nach der ruhmreichen Beendigung des so furchtbaren Krieges hoffen wir ihn in wenig Tagen wieder in unserer Mitte begrüßen zu können. Herr Gymnasiallehrer Treu, der sich zur Zeit der Kriegserklärung bereits in Paris befand, machte selbstverständlich von dem ihm bewilligten Urlaub keinen Gebrauch. Es gelang ihm noch rechtzeitig sich dem fanatischen Haß des elenden Pariser Pöbels gegen die in seiner Stadt noch anwesenden Deutschen zu entziehen und nach kurzem aber denkwürdigen und dabei auch an wissenschaftlichen Ergebnissen für ihn nicht unfruchtbarem Aufenthalt in der angeblichen Metropole der Civilisation über London und Rotterdam den Rückweg in die Heimath anzutreten. Aus der Zahl unsrer Schüler hatten sich 7 theils freiwillig, theils einberufen zur Armee begeben und zwar aus Prima Bratke, v. Richthofen, Köhler, Casper, Lonicer, aus Secunda Drewitz und Welsch. Mehrere andere hatten sich gleichfalls zum Eintritt in das Heer gemeldet, konnten aber bei den in Folge des kaum zu bewältigenden Andranges Freiwilliger von allen Seiten rasch überfüllten Bataillonen der Schlesischen Gar-

Digitized by Google

nisonen nicht angenommen werden. Noch innerhalb der Ferien empfingen wir die ersten Freudenbotschaften glänzender Siege unserer deutschen Heere, wenige Tage nach der Schlacht bei Wörth aber leider auch die für uns alle so betrübende Nachricht, daß der Unteroffizier Rudolf v. Wartenberg, welcher am 21. Febr. 1870 noch vor vollendetem 16. Lebensjahre mit glänzender Auszeichnung sein Abiturienten-Examen bei uns bestanden (s. vorj. Progr. S. 39), in ihr sein so junges, hoffnungsreiches Leben in treuer Erfüllung seiner Berufspflicht verloren hatte. Allen denen, welche das Glück gehabt haben, ihn persönlich zu kennen, wird sein Andenken unvergeßlich bleiben. Der schöne Tod fürs Vaterland war das Gottgewollte Ende, zugleich der schöne Lohn seines edlen allem Erhabenen und Guten mit jugendfrischer Begeisterung zugewendeten Strebens.

Unter solchen Umständen begann das neue Vierteljahr mit eigenthümlicher Unruhe und Aufregung. Die Eröffnungs-Ansprache des Directors wieß die Schüler mit kurzen Gebets-Worten auf den gewaltigen Ernst der Zeiten, ihre gigantische Bedeutung für die weitere Entwicklung der Weltgeschichte, zugleich auf die in solcher Zeit an jeden einzelnen zu richtenden gesteigerten Anforderungen an seine sittliche Kraft und Tüchtigkeit hin, deren Erfüllung denn doch zuletzt in nichts anderem bestehen kann, als daß jeder einzelne mit verdoppeltem Eifer und liebevollem Verständniß unermüdlich in der Vollbringung der ihm obliegenden Pflichten sich übt, und schloß mit einem dreimaligen Hoch auf unsern erhabenen Heldenkönig, die königlichen Prinzen und erprobten Heerführer unsres glorreichen Heeres, in welches der gesammte Cötus freudig mit einstimmte. Darauf nahm der Unterricht seinen Anfang, zugleich auch die Vorbereitungen auf das in Folge der Ministerial-Verfügung vom 25. Juli mit den Primanern im dritten Semester abzuhaltende außerordentliche Abiturienten-Examen. Die mündliche Prüfung fand unter dem Vorsitz des Directors und im Beisein des Herrn Bürgermeister Lindemann als ständigen Curatorial-Commissarius am 17. August statt. Es hatten sich zu derselben drei Schüler gemeldet:

Franz Martini, geb. den 6. Februar 1852, evangelischer Confession, Sohn des verstorbenen Herrn Oekonomie-Director Martini in Reisen bei Polnisch-Lissa, 4¾ Jahr auf der Anstalt, davon 1¼ Jahr in Prima;

Eberhard Junge, geb. den 11. November 1851, evangelischer Confession, Sohn des Herrn Kreisgerichts-Director Junge in Jauer, 4¼ Jahr auf der Anstalt, davon 1¼ in Prima;

Conrad Bratke, geb. den 1. October 1849, evangelischer Confession, Sohn des Scholtiseibesitzers Herrn Bratke in Weizenrodau, Kreis Schweidnitz, 3¼ Jahr auf der Anstalt, davon 1¼ in Prima.

Auf Grund der dargelegten Kenntnisse und Leistungen, sowie in Anbetracht der besonderen Zeitumstände, unter denen das Examen stattfand, hielt sich die Prüfungs-Commission bei den zwei erstgenannten Abiturienten nicht für veranlaßt, bei dem dritten nicht für berechtigt, ihm das Zeugniß der Reife vorzuenthalten. Bratke kehrte zu seinem Regiment zurück und beabsichtigt nach abgeleistetem Militärjahr sich dem Steuerfach zu widmen. Martini und Junge wurden beim Militär nicht angenommen und studiren seit Michaelis auf der Universität Breslau Jurisprudenz und Cameralia. Die den Abiturienten zur schriftlichen Bearbeitung gestellten Aufgaben waren im Deutschen: Ueber Cicero's Ausspruch **cari sunt parentes, cari liberi propinqui familiares, sed omnes omnium caritates patria una complexa est**; im Lateinischen: **dulce et decorum est pro patria mori**: in der Mathematik: 1) In einem rechtwinkligen Dreieck ist die Summe aller Seiten = s, die Differenz der Katheten = d; wie groß sind die Seiten? s = 48′; d = 4′. 2) Wie groß ist der Inhalt einer Kugel, deren Oberfläche gleich dem Mantel eines geraden Cylinders ist, wenn der Inhalt a Cubik-

Digitized by Google

fuß beträgt und seine Höhe sich zum Durchmesser des Grundkreises wie b zu c verhält. 3) Den Inhalt eines Dreiecks aus der Differenz zweier Seiten und ihren Gegenwinkeln zu berechnen; $d = 5'$, $\alpha = 50° 42' 30''$, $\beta = 31° 38' 30''$. 4) Ein Dreieck zu zeichnen aus einer Seite, einem ihr anliegenden Winkel und dem Radius des eingeschriebenen Kreises.

Ausgang August erhielt das Curatorium die Anzeige, daß der Herr Minister der geistlichen ꝛc. ꝛc. durch Verfügung vom 26. August dem Gymnasiallehrer Herrn Treu des Prädicat eines Oberlehrers ertheilt habe.

Am 25. September vereinigten sich Lehrer und Schüler in der Friedenskirche zum Genuß des heiligen Abendmahls.

Die Michaelisferien dauerten vom 1. — 10. October. Mit dem Schluß des Sommersemesters schied der bisherige Prorector Herr Dr. Scheiding, welcher einen an ihn ergangenen ehrenvollen Ruf als Dirigent der in Waldenburg zu errichtenden gymnasialen Lehranstalt angenommen hatte, aus dem Lehrer-Collegium aus, dessen Mitglied er seit Gründung der Anstalt, also seit Michaelis 1865 gewesen war. Die Schüler der oberen Klassen verloren an ihm einen reich begabten, pflichttreuen, für ihre Interessen unermüdlich besorgten Lehrer, die Lehrer aber einen liebenswürdigen Collegen und vielfach erprobten Freund. Möge sein neuer Wirkungskreis für ihn zu einer Stätte reichsten Segens werden. An seine Stelle wählte das Curatorium den ersten Oberlehrer am Progymnasium zu Demmin, Herrn Dr. Friedrich Kirchner. Derselbe ist den 22. März 1840 in Glauzig bei Köthen geboren. Er erhielt seine wissenschaftliche Vorbildung auf dem Gymnasium zu Frankfurt a. O., studirte von Mich. 1858 bis Ost. 1862 auf der Universität Berlin Philologie, promovirte daselbst am 20. August 1861 mit einer Dissertation de Andocidea quae fertur tertia oratione und erwarb sich im Mai 1862 die unbedingte fac. docendi. Bis Ostern 1863 war er provisorisch am Gymnasium zu Pyritz angestellt, von da bis Mich. 1864 als ordentlicher Lehrer und Alumnats-Inspector in Frankfurt a. O., von wo aus er als erster Oberlehrer an das Progymnasium in Demmin berufen wurde.

Leider konnte Herr Dr. Kirchner unvorhergesehener Umstände wegen sein Amt nicht am 1. October, sondern erst am 1. December antreten. Für die somit erforderliche Vertretung zweier Lehrerstellen reichten die vorhandenen Lehrkräfte, wenn sie nicht völlig erschöpft werden sollten, nicht aus und so mußte die Anstalt auf die Gewinnung eines anderweitigen Ersatzes Bedacht nehmen. Herr Superintendent Herrmann hatte die große Güte, während der Monate October und November die bis dahin von dem Director gegebenen Religionsstunden in Prima und Secunda zu übernehmen. In Folge dessen konnte dieser neben seinen übrigen Stunden den Griechischen Unterricht in der Prima sowie den Französischen in Unter-Tertia ertheilen. Das Ordinariat der Secunda mit dem lateinischen, deutschen und Geschichts-Unterricht wurde Herrn Oberlehrer Treu übertragen, in die unteren Klassen aber trat der Schulamtscandidat Herr Carl Pflug ein, der auch nach Ankunft des Herrn Dr. Kirchner seine Thätigkeit an der Anstalt fortgesetzt hat und gegenwärtig derselben als Cand. prob. überwiesen ist. So war es möglich, einen dreimaligen Wechsel des Lectionsplanes in einem Semester zu vermeiden und wenigstens vom 1. December ab, ohne weitere Störung befürchten zu müssen, in sämmtlichen Klassen einen festen Unterrichtsgang eintreten zu lassen, der bis zum Ende des Schuljahres durchgeführt werden konnte; unter den obwaltenden Umständen ein unverhoffter, großer Gewinn für Lehrer und Schüler.

Die Weihnachtsferien dauerten vom 23. December bis zum dritten Januar. Bald nach Anfang des neuen Vierteljahrs traf uns die schmerzliche Trauerbotschaft, daß der Primaner Alfred

Digitized by Google

Köhler, Sohn des Königl. Superintendenten Herrn Köhler in Glatz, zur Zeit Freiwilliger der 10. Compagnie 3. Oberschles. Infanterie-Regiments No. 62, am 12. Januar im Lazareth zu Marzon bei L'Hay vor Paris den Anstrengungen des Krieges am Typhus erlegen sei. Der Verstorbene, geb. d. 21. Januar 1850, hatte unserer Anstalt zwar nur 1¼ Jahr, davon ¾ Jahr in der Prima, angehört, sich aber während dieser Zeit durch seinen unverdrossenen, eifrigen Fleiß und sein biedres, zuverlässiges, in jeder Hinsicht ehrenhaftes Betragen das volle Vertrauen seiner Lehrer erworben. Auf das sittliche Verhalten seiner Mitschüler hatte er durch Wort und Beispiel einen sehr guten Einfluß ausgeübt und mit den besten unter ihnen war er in herzlicher, aufrichtiger Freundschaft verbunden gewesen. Die dem Entschlafenen zu Theil gewordene Liebe seiner Kriegskameraden, sowie die Anerkennung und Achtung seiner Vorgesetzten, nicht minder endlich die sanfte, trostreiche Art seines Heimgangs in die Ewigkeit hatten den herben Schmerz des durch den Verlust seines edlen Sohnes tief gebeugten Vaters in etwas zu lindern vermocht. Er war mit ruhiger Ergebung in den göttlichen Willen gestorben, im festen freudigen Glauben an seinen Heiland und Erlöser. Unsere Pflicht wird es sein, sein Andenken unter uns in Ehren zu halten. Eine zu diesem Zweck in der Aula angebrachte Gedächtnißtafel soll auch den kommenden Schülergenerationen zur Erinnerung dienen, daß der gewaltige Krieg, der uns unter Preußens über alles Lob erhabenen Führung die Auferstehung des Deutschen Reichs gebracht, auch aus unserem Kreise sein Opfer verlangt hat.

Der Gesundheitszustand im Lehrer-Collegium war in dem abgelaufenen Schuljahr leider kein befriedigender. Es fanden zahlreiche, wenn auch nicht anhaltende Erkrankungen der einzelnen Herren Statt, so daß es einigemale kaum möglich war, für die erforderliche Vertretung in zweckmäßiger Weise zu sorgen. Es versäumten wegen Krankheit Herr Prorector Scheiding 3 Tage, Herr Oberlehrer Roß 14 Tage 3 Stunden, Herr Oberlehrer Lilie 3 Tage, Herr Oberlehrer Treu 13 Tage 2 Stunden, Herr Bräuer 4 Tage, Herr Dr. Armbruster 3 Tage. Außerdem war Herr Bräuer 14 Tage zu einer Badereise, Herr Oberlehrer Treu 3 Tage, desgleichen Herr Becker 1 Tag zu einer Reise in Familienangelegenheiten beurlaubt. Herr Oberlehrer Lilie war vom 24.—31. October zum Schwurgericht einberufen. Der Director war vom 18.—22. Juni zur Directoren-Conferenz in Neiße, am 16. November als Wahlmann abwesend.

Zur öffentlichen Siegesfeier der Capitulation von Metz am 28. October, desgleichen der Capitulation von Paris am 30. Januar wurde der Unterricht ausgesetzt. Bei Ankunft der Siegesnachrichten von Metz und Sedan, die uns inmitten der Lectionen überbracht wurden, während vom Thurme des Rathhauses herab die feierlichen Klänge von Choralmelodien ertönten, und alsbald zahlreiche Böllerschüsse die Feststimmung unsrer Stadt bekundeten, am 20. August und 3. September, wurde er für den Lauf des Tages unterbrochen.

So stehen wir jetzt mit Gottes Hülfe am Schluß eines ewig denkwürdigen, vielbewegten, freuden- und trauerreichen Schuljahres. Auf die gewaltigen Ereignisse selbst einzugehen, die sich während dieser Zeit vollzogen haben und deren Verlauf von Alt und Jung mit der gespanntesten Theilnahme verfolgt wurde, von den unvergleichlichen unerhörten Siegen unseres ruhmgekrönten Heeres an dieser Stelle zu sprechen, ist nicht meines Amtes. Es hieße dies der künftigen Aufgabe der Geschichtschreibung in ungenügender und darum unzeitiger Weise vorgreifen. Selbst den Gefühlen patriotischer Begeisterung und freudiger Erhebung zu Gott, die unsre Herzen so oft durchzitterten, auch nur insoweit sie im Kreise von Lehrern und Schülern ihren freudigen Wiederhall fanden, hier nachträglich einen würdigen Ausdruck zu geben, fühle ich mich völlig außer Stande. Wo Gott selbst im Donner der Schlachten so vornehmlich zu unsrer aller Ohren, und durch den Mund unsres ehr-

Digitized by Google

würdigen, stets Ihm die Ehre gebenden Heldenkaisers und Königs so eindringlich zu unsrer aller Herzen gesprochen hat, da sehnt sich der inwendige Mensch vor allem danach in Andacht und Ehrfurcht zu schweigen, oder im stillen Gebet mit dem Apostel zu sprechen Röm. 11, 33: „O welch eine Tiefe des Reichthums, beides, der Weisheit und Erkenntniß Gottes! Wie gar unbegreiflich sind seine Gerichte und unerforschlich seine Wege. Denn wer hat des Herrn Sinn erkannt? Oder wer ist sein Rathgeber gewesen? Oder wer hat ihm etwas zuvor gegeben, das ihm werde wieder vergolten? Denn von ihm und durch ihn und zu ihm sind alle Dinge. Ihm sei die Ehre in Ewigkeit! Amen!" Aber um unsrer Schüler willen, für welche ja vor allen diese Blätter zur Erinnerung an die gemeinsam durchlebte glorreiche Zeit bestimmt sind, sei es mir vergönnt, die Worte zu wiederholen, die ich am Tage nach Empfang der Nachricht von der Annahme der Friedens-Präliminarien Seitens der Französischen National-Versammlung in Bordeaux am Schluß einer Ansprache ihnen zugerufen habe: „Schmach und Schande über jeden, dem die Erinnerung an die Jahre 1870—71, die er zu erleben von Gott begnadigt worden, nicht ein unablässiger, alles andere übertäubender Mahnruf wird, der ihn auf die Bahn der Tugend und Rechtschaffenheit, der unerschütterlichen Pflichttreue und unbedingten Hingabe an König und Vaterland gebieterisch hinweist, der sich nicht zu der Erkenntniß durchzuarbeiten vermag, daß des Vaterlandes weitere Größe auch auf seiner sittlichen Tüchtigkeit mit beruht." Ja, möge Gott der Herr in Gnaden darüber walten, daß auch aus den Reihen der jetzigen Jugend dem Vaterlande dereinst gesinnungstüchtige, opferbereite, todesmuthige Söhne heranwachsen, wo es deren bedarf!

IV. Statistische Uebersicht.

A. Frequenz des Gymnasiums.

Die Frequenz des Gymnasiums betrug am Schlusse des vorigen Schuljahrs 243, mit der Vorschule 312 Schüler. Sie beträgt am Schlusse des abgelaufenen Semesters 254, mit der Vorschule 320 Schüler. Dazu kommen 3 Combattanten, die sich vorgenommen haben, zu uns zurückzukehren. Von diesen Schülern gehören 12 der I, 33 der II, 35 der IIIa, 49 der IIIb, 33 der IV, 43 der V, 49 der VI, 41 der I. und 25 der II. Vorschulklasse an. Es bekennen sich davon 271 zur evangelischen, 31 zur katholischen Confession, 16 zur jüdischen Religion, 2 sind Dissidenten. 170 sind einheimische, 150 auswärtige Schüler. Der Gesundheitszustand der Schüler und in Folge dessen die Regelmäßigkeit des Schulbesuchs konnte im Ganzen als befriedigend bezeichnet werden.

Außer den Abiturienten und den bereits genannten Schülern, welche als Freiwillige in das Heer eingetreten sind, haben die Schule verlassen 47 Schüler und zwar zu Ostern 1870 aus II: Ludwig, Bäusch, Adolph (Kaufmann), Schneider (Maschinenbauer), Reimann (Kaufmann), Rudolph (Oekonom), Hübner (Kaufmann); aus IIIa: H. v. Wartenberg (Kadett), Neugebauer, Wirth; aus IIIb: Kügler (Präparand), Sachs (Privatanstalt), Jung (Kaufmann), Nickel, Haupt (Kaufmann), Bratke, Kiersch, Lieber (Kadett), v. Jarotzki (Kadett); aus IV: Fuhrmann, P. Scholz, G. Scholz, Friebe; aus V: Wildenhayn (Realschule), Hoffmeister; aus VI: Seidel (Hirschberg); aus der Vorschule: Seidel (Hirschberg). Im Laufe des Sommersemesters aus II: Jacobi (Hirschberg), aus IIIa: Tischer (Kaufmann), aus IIIb: Gröschler, aus IV:

Digitized by Google

Pätzold (entfernt), aus V: E. Jacobi (Hirschberg), Heininger (Kaufmann), aus VI: K. Jacobi (Hirschberg). Zu Michaelis aus II: Dächsel (Apotheker), Friedländer (Kaufmann), aus IIIa: Walter (Militär), Pleßner (Buchhändler), aus IIIb: Hederich (Glogau), Hennig, aus IV: Ismer, Hantke, Weiß (Waldenburg), Hederich (Glogau), aus VI: Fiebach (Waisenhaus zu Bunzlau). Im Laufe des Wintersemesters aus IIIa: Wunderlich (Militär), Kettner (Buchhändler).

B. Stand des Lehrapparats.

Die Lehrerbibliothek wurde vermehrt um 49 Bände. Davon wurden angekauft: R. Rothe theolog. Ethik 2. A. Bd. 3—5 Wittbrg. 70. W. Leitritz Beiträge zur Behandlung des evangel. Kirchenlieds 4 A. Berl. 70. G. Lang Handbuch zur homilet. Behandlung der Perikopen. Berl. 71. G. Droysen Gustav Adolph 1. 2. Lpzg. 69. 70. Die Fortsetzung von L. v. Raukes sämmtlichen Werken. J. Overbeck Gesch. d. Griech. Plastik 2. A. 1. 2. Lpzg. 69. 70. Bopp vergl. Grammatik 3. A. 3. Th. Berl. 70. Corssen Aussprache u. Vocalismus 2. A. 1. 2. Lpzg. 68. 70. M. Müller Vorlesungen über die Wissensch. d. Sprache. 2. A. 1. 2. Lpzg. 66. 70. R. Haym die romantische Schule. Berl. 70. Hegel und seine Zeit. Berl. 57. W. v. Humboldt's Briefe an Welcker. Berl. 59. S. Lesmann A. Schleicher Lpzg. 69. — **Callimachea ed. O. Schneider I. Lips. 70. Philostrat. ed. Kayser I Lips 70. Pindar. ed. Boeckh I. II. Lips 11. 19. Sophocl. ed. Hermann ed. 3. I—VII. Lips. 30—41. Aeschyl. ed. Hermann I. II. Lips. 52. Themistius ed. Dindorf Lips. 32. Plutarchi vitae rec. C. Sintenis. I. II. Lips 39. Lexicon Vindobonense ed. A. Nauck. Petrop. 67. Grammatici latini rec. H. Keil. I. (Diomed. Charis.) Lips. 57. Plauti Trinummus it. rec. Ritschl. Lips. 71.** W. Zumpt der Criminalproceß der Römer. Lpzg. 71.

Für die Anschaffung wissenschaftlicher Zeitschriften stellte der Leseverein der Gymnasiallehrer der Bibliothek 30 Rthlr. zur Verfügung. Es wurden gekauft und der Bibliothek überwiesen die laufenden Jahrgänge der im Programm von 1868 S. 2 f. namhaft gemachten Zeitschriften; dazu der philol. Anzeiger v. E. v. Leutsch.

Es wurden geschenkt von der Schles. Gesellschaft für vaterländische Cultur der Jahresbericht und die Abhandlungen der Gesellschaft für 1870. Von einem Mitglied des Lehrer-Collegiums: Bröders kl. lat. Gramm. 32. A. Lpzg. 70. Putsche lat. Gramm. 19. A. Jena 68. Ellendt lat. Gramm. v. W. Seyffert 9. A. Berl. 69. E. Niemeyer Deutsche Gramm. Dresd. 67. Dünnebier Uebersetzungsbeisp. 13. A. Jena 69. Büchsenschütz Gr. Lesebuch. Berl 69. Hennings Elementarbuch 2. Abth. Kiel 70. Scheele Vorschule zu den lat. Class. Th. I. 11. A. Elbing 66. W. Seyffert Material z. Uebers. 3. A. Berl. 67. Schauenburg u. Hoche Deutsch. Lesebuch 2 Th. Essen 68. Schönwälder u. Guttmann Gesch. d. kön. Gymnas. zu Brieg. Breslau 69.

Die Schüler-Bibliothek wurde aus den Beiträgen der Schüler vermehrt um 92 Bände, durch verschiedene Geschenke der Herren Oberlehrer Treu, Buchhändler Schultze, des Directors und einiger Schüler um 9 Bände, so daß sie gegenwärtig 945 Bände umfaßt.

Von Musikalien wurden angeschafft Partitur und Singstimmen zu Löwe's Oratorium die Heilung des Blindgeborenen. Mehrere Lieder für Männerchor (geschrieben). Von Landkarten die Sydow'sche Wandkarte von Europa.

C. Unterstützungen armer Schüler.

Es erhielten 27 Schüler ganze und 5 Schüler halbe Freistellen. Außerdem wurde freies Schulgeld noch 11 Schülern gewährt auf Grund von § 13 des Statuts. Desgleichen wurden aus

Digitized by Google

Stiftungen die übliche Anzahl Schulbücher zur Verleihung und Vertheilung an ärmere Schüler angeschafft.

Der vorhandene disponible Unterstützungsfonds (183 Thlr. 6 Sgr. 4 Pf.) wurde vermehrt um 6 Thlr. 16 Sgr. 3 Pf. Sparkassenzinsen (bis 31. Decbr. 1870), 5 Thlr. vom Schiedsmann Herrn Schneider. Verausgabt wurden an Unterstützungen 6 Thlr. Bestand am Schlusse des Schuljahres 188 Thlr. 22 Sgr. 7 Pf.

Die Zinsen des Jacobi'schen Legats erhielt zu Weihnachten der Vorschüler Thäseler.

D. Vertheilung der Lehrstunden.

Die Vertheilung der Lehrstunden ebenso wie die Verwaltung der Ordinariate hat im Laufe des Schuljahres aus den oben angegebenen Gründen mehrfache Veränderungen erfahren. Seit 1. December wurden die Ordinariate verwaltet in I vom Director, in II vom Prorector Dr. Kirchner, in IIIa vom Oberlehrer Dr. Lilie, in IIIb vom Oberlehrer Treu, in IV von Herrn Franke, in V von Herrn Dr. Armbruster, in VI vom Cand. prob. Herrn Pflug. Die Vertheilung der Lehrstunden war folgende:

Digitized by Google

Namen.	I.	II.	III a.	III b.	IV.	V.	VI.	Summa.
1. Director **Dr. Volkmann.**	2 Religion. 8 Latein. 2 Französisch.	2 Religion.						14.
2. Prorector **Dr. Kirchner.**	6 Griechisch.	10 Latein. 2 Deutsch. 3 Geschichte.						21.
3. **Dr. Roß,** 2. Oberlehrer.	4. Math. 2 Physik.	4 Mathem.	3 Math. 2 Naturgesch.	3 Math. 2 Naturgesch.				20.
4. **Dr. Lilie,** 3. Oberlehrer.		6 Griechisch.	2 Religion. 10 Latein. 2 Deutsch.					20.
5. **Brüner,** 1. ord. Lehrer.		2 Französisch.	6 Griechisch. 2 Französisch.	2 Französisch.	10 Latein.			22.
6. **Treu,** Oberlehrer.	3 Deutsch. 3 Geschichte. 2 Hebräisch.	2 Hebräisch.		2 Religion. 10 Latein.				22.
7. **Dr. Armbruster,** 4. ord. Lehrer.				6 Griechisch.		3 Religion. 10 Latein. 2 Deutsch.		21.
8. **Franke,** 5. ord. Lehrer.			3 Geschichte.	2 Deutsch. 3 Geschichte.	2 Religion. 2 Deutsch. 3 Mathem. 3 Geschichte. 2 Französisch.	2 Geographie.		22.
9. **Pfug,** Cand prob.					6 Griechisch.	3 Französisch.	10 Latein. 2 Deutsch.	21.
10. **Becker,** techn. Lehrer.	2 Zeichnen.				2 Zeichnen.	3 Rechnen. 2 Zeichnen. 3 Schreiben. 2 Naturgesch.	4 Rechnen. 2 Zeichnen. 3 Schreiben. 2 Naturgesch.	25.
11. **Fischer,** Gesanglehrer.	2 Chorgesang.				2 Singen.	2 Singen.		6.
12. **Schön,** 1. Lehrer der Vorschule.							2 Geogr.	2.
13. **Beyer,** 2. Lehrer der Vorschule.							3. Religion.	3.

Digitized by Google

V. Schulfeierlichkeiten und Schulschluß.

Zur Feier des Geburtstags unsers ruhmreichen, allergnädigsten Kaisers und Königs wird das Gymnasium künftigen Mittwoch, den 22. März, Vormittags 11 Uhr einen festlichen **Rede-Actus** abhalten, zu welchem hiermit die Mitglieder des Curatoriums, die hochwürdige Geistlichkeit beider Confessionen, die Vertreter der Königlichen und städtischen Behörden, die Eltern der Schüler, sowie alle Freunde und Gönner der Schule ehrerbietigst eingeladen werden.

Die Reihenfolge des Actus wird folgende sein:

Gesang: Gebet für den König Ps. 21 v. S. Neukomm.
Bibellection und Gebet.
Gesang: Dir möcht' ich diese Lieder v. Creutzer.
IIIa. Te Deum laudamus lateinisch und deutsch.
II. Geographisch-statistische Beschreibung des Elsaß.
IV. Am 3. September 1870 von E. Geibel.
II. Uebersicht über die Geschichte von Elsaß und Lothringen.
VI. Meister Erwins Heerschau.
I. Straßburgs Abtretung an Frankreich.
IIIb. Dem Kaiser von Deutschland.
I. Straßburgs Bedeutung für deutsche Cultur.
I. Frühling und Friede.
I. Ueber die „Theologia deutsch."
Gesang: Ich hebe meine Augen Ps. 121 v. O. Fischer.
Festrede des Herrn Prorector Dr. Kirchner.
Gesang: Preußenlied von Thoma.

Das Schuljahr wird Freitag den 31. März mit der Bekanntmachung der Translocationen und Vertheilung der Censuren beschlossen. Die Osterferien beginnen Sonnabend den 1. April und dauern bis Montag den 17. April. Dienstag den 18. April beginnt das neue Schuljahr. Die Anmeldung und Prüfung neu eintretender Schüler findet Montag den 17. April in den Vormittagsstunden von 9—12 Uhr durch den Unterzeichneten im Conferenzzimmer des Gymnasial-Gebäudes statt. Auswärtige Schüler müssen ein Abgangszeugniß aus der bisher besuchten Anstalt mitbringen.

Jauer, den 20. März 1871.

Dr. R. Volkmann.

Digitized by Google